INTERNATIONAL TRIBUNAL FOR THE LAW OF THE SEA



2017

Public sitting

held on Thursday, 16 February 2017, at 10 a.m.,

at the International Tribunal for the Law of the Sea, Hamburg,

President of the Special Chamber, Judge Boualem Bouguetaia, presiding

DISPUTE CONCERNING DELIMITATION OF THE MARITIME BOUNDARY BETWEEN GHANA AND CÔTE D'IVOIRE IN THE ATLANTIC OCEAN

(Ghana/Côte d'Ivoire)

Verbatim Record

Special Chamber of the International Tribunal for the Law of the Sea

Present:	President	Boualem Bouguetaia
	Judges	Rüdiger Wolfrum
		Jin-Hyun Paik
	Judges ad hoc	Thomas A. Mensah
		Ronny Abraham
	Registrar	Philippe Gautier

Ghana is represented by:

Ms Gloria Afua Akuffo, Attorney General and Minister for Justice,

as Agent;

Mrs Helen Ziwu, Solicitor-General,

as Co-Agent;

and

Mr Daniel Alexander QC, 8 New Square, London, United Kingdom,

Ms Marietta Brew Appiah-Opong, former Attorney-General,

Ms Clara E. Brillembourg, Foley Hoag LLP, Washington DC, United States of America,

Professor Pierre Klein, Centre of International Law, Université Libre de Bruxelles, Brussels, Belgium,

Ms Alison Macdonald, Matrix Chambers, London, United Kingdom,

Mr Paul S. Reichler, Foley Hoag LLP, Washington DC, United States of America,

Professor Philippe Sands QC, Matrix Chambers, London, United Kingdom, Ms Anjolie Singh, Member of the Indian Bar, New Delhi, India, Mr Fui S. Tsikata, Reindorf Chambers, Accra,

as Counsel and Advocates;

Ms Jane Aheto, Ministry of Foreign Affairs and Regional Integration, Ms Pearl Akiwumi-Siriboe, Attorney-General's Department, Mr Anthony Akoto-Ampaw, Adviser to the Attorney-General, Mr Godwin Djokoto, Faculty of Law, University of Ghana, Accra, Ms Vivienne Gadzekpo, Ministry of Petroleum, Mr Godfred Dame, Adviser to the Attorney-General, Professor H. Kwasi Prempeh, Adviser to the Attorney-General,

Mr Nicholas M. Renzler, Foley Hoag LLP, Washington DC, United States of America,

Dr Alejandra Torres Camprubí, Foley Hoag LLP, Paris, France,

as Counsel;

Mr Kwame Mfodwo, Maritime Boundaries Secretariat,

Ms Azara Prempeh, Ghana Maritime Authority and Ghanaian Representative to the International Maritime Organisation, London, United Kingdom,

Ms Adwoa Wiafe, Ghana National Petroleum Corporation, Accra,

as Legal Advisers;

Ms Peninnah Asah Danquah, Attorney-General's Department,

Mr Samuel Adotey Anum, Chargé d'affaires, Embassy of Ghana to the Federal Republic of Germany, Berlin, Germany,

Mr Michael Nyaaba Assibi, Counsellor, Embassy of Ghana to the Federal Republic of Germany, Berlin, Germany,

Dr. K.K. Sarpong, Ghana National Petroleum Corporation, Accra,

as Advisers;

Mr Nii Adzei-Akpor, Petroleum Commission,

Mr Theo Ahwireng, Petroleum Commission,

Mr Lawrence Apaalse, Ministry of Petroleum,

Mr Ayaa Armah, University of Ghana, Accra,

Mr Michael Aryeetey, GNPC-Explorco, Accra,

Mr Nana Boakye Asafu-Adjaye, former Chief Executive, Ghana National Petroleum Corporation, Accra,

Dr Joseph Asenso, Ministry of Finance,

Dr Robin Cleverly, Marbdy Consulting Ltd, Taunton, United Kingdom,

Mr Scott Edmonds, International Mapping, Ellicott City, MD, USA,

Ms Vicky Taylor, International Mapping, Ellicott City, MD, USA,

Dr Knut Hartmann, EOMAP GmbH & Co, Munich Germany,

Mr Daniel Koranteng, Ghana National Petroleum Corporation, Accra,

Mr Thomas Manu, Ghana National Petroleum Corporation, Accra,

Mr Kwame Ntow-Amoah, Ghana National Petroleum Corporation, Accra,

Mr Nana Poku, Ghana National Petroleum Corporation, Accra,

Mr Sam Topen, Petroleum Commission,

as Technical Advisers;

Ms Elizabeth Glusman, Foley Hoag LLP, Washington DC, United States of America,

Ms Nonyeleze Irukwu, Institut d'études politiques de Paris, Paris, France, Ms Nancy Lopez, Foley Hoag LLP, Washington DC, United States of America, Ms Lea Main-Klingst, Matrix Chambers, London, United Kingdom, Ms Lara Schiffrin-Sands, Institut d'études politiques de Paris, Paris, France,

as Assistants.

Côte d'Ivoire is represented by:

Mr Adama Toungara, Minister, Head of Delegation,

as Agent;

Dr Ibrahima Diaby, Director-General of PETROCI,

as Co-Agent;

and

Mr Thierry Tanoh, Minister of Petroleum, Energy and the Development of Renewable Energy,

Mr Adama Kamara, Avocat, Côte d'Ivoire Bar, Partner, ADKA, Special Adviser to the Prime Minister,

Mr Michel Pitron, Avocat, Paris Bar, Partner, Gide Loyrette Nouel,

Mr Alain Pellet, Professor of Law (emeritus), former Chairman of the International Law Commission,

Sir Michael Wood, K.C.M.G., Member of the International Law Commission, Member of the English Bar,

Ms Alina Miron, Professor of International Law, Université d'Angers,

as Counsel and Advocates;

Ms Isabelle Rouche, Avocate, Paris Bar, Gide Loyrette Nouel, France, Mr Jean-Sébastien Bazille, Avocat, Paris Bar, Gide Loyrette Nouel, France, Ms Lucie Bustreau, Avocate, Gide Loyrette Nouel, France,

Mr Jean-Baptiste Merlin, PhD, Université de Paris Ouest, Nanterre La Défense, France,

Ms Tessa Barsac, Master, Université de Paris Ouest, Nanterre La Défense, France,

as Counsel;

H.E. Mr Léon Houadja Kacou Adom, Ambassador of Côte d'Ivoire to the Federal Republic of Germany, Berlin, Germany,

Mr Lucien Kouacou, Engineer in the Directorate-General of Hydrocarbons, Ms Nanssi Félicité Tezai, Assistant to the Agent,

as Advisers.

1 THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER (Interpretation from French): The

- 2 Chamber will resume its proceedings.
- 3

4 The hearing of the Special Chamber this morning is given over to the second round of oral argument for Côte d'Ivoire. This morning's sitting will be the final sitting in 5 these proceedings. With your indulgence, it will run until 1.20 p.m., with a half-hour 6 7 break between 11.30 a.m. and noon. I would like to draw the attention of the 8 delegation of Côte d'Ivoire to need to finish at 1.20 p.m. We are subject to translation-related and technical constraints. We will not be able to go beyond that 9 10 time, otherwise we will have to hold an afternoon sitting. I do not know what Côte 11 d'Ivoire's would prefer, but I wanted you to be aware of this. 12 13 Secondly, I would also not want the oral statements to be delivered at such a speed 14 that the interpreters cannot follow and understand you: that would be detrimental to 15 the quality of these oral pleadings. 16 17 Thank you. I give the floor to the Minister, Mr Kamara – I beg your pardon – 18 Mr Adama Kamara. 19 20 **MR KAMARA** (Interpretation from French): Thank you, Mr President. You were not 21 mistaken. 22 23 Before beginning my presentation, on behalf of the delegation for Côte d'Ivoire, 24 I would like, in advance, to present apologies for Minister Thierry Tanoh, who has been delayed slightly. He will join us during the course of the oral pleadings. 25 26 27 Thank you, Mr President, Members of the Special Chamber. The second round of 28 oral pleadings of Côte d'Ivoire will focus on those aspects raised by Ghana on 29 Monday on which there are still differences between the Parties. We do not expect to 30 use all the time allocated to us, given that Ghana did not put forward very much that 31 was new. We would like to assure you, with regard to the comments that you made 32 at the beginning of this session regarding the timetable that you have indicated to us, that we will make a point of respecting that timetable while delivering our oral 33 34 statements in such a way that the interpreters can properly translate the content of 35 our pleadings. 36 37 Mr President, Members of the Special Chamber, Ghana has attempted to paint a picture of uniform and consistent acceptance by the two Parties of a maritime 38 39 boundary based on equidistance. That is a false picture. Yes, Mr President, distinguished Judges, it is a false picture. 40 41 42 Ghana has failed to distinguish between, on the one hand, the limited legal effect that 43 international law attributes to oil concessions and, on the other, agreement on an 44 international maritime boundary. Furthermore, Ghana consciously took care to ignore 45 - or to misrepresent - the many situations where one or both of the Parties acted in such a manner as to indicate clearly and unequivocally the absence of agreement on 46 47 a maritime boundary. Sir Michael will recall a number of these examples, which show 48 that the conduct of the Parties is wholly incompatible with the existence of a maritime boundary. Later on, Professor Alina Miron will look in detail at the question of the 49 legal significance of oil concessions and activities. 50

- 1 2 At this stage of the proceedings, I would like to make five general points.
- 3

4 First, as Professor Miron will explain, Côte d'Ivoire protested on a number of 5 occasions against the continuation of oil activities in the undelimited area, the disputed area. Côte d'Ivoire did not protest against any claim of a tacit agreement on 6 7 the part of Ghana for the very simple and very good reason that Ghana never made 8 such a claim before 2011,¹ when negotiations on delimitation were under way, and Côte d'Ivoire's position on the line was clear and well known. As Sir Michael will 9 10 demonstrate, not only Côte d'Ivoire but also Ghana has always made a clear distinction in their conduct between matters relating to oil activities, on the one hand, 11 12 on which Ghana now insistently seeks to rely, and the question of delimitation, on the 13 other.

14

15 Second, in the absence of tacit agreement, it will fall to the Special Chamber to determine the boundary line. Professor Alain Pellet will show that what is ultimately 16 17 important is not the choice of method but the equity of the delimitation line finally adopted, Articles 74, paragraph 1, and 83, paragraph 1, of the Montego Bay 18 19 Convention set out the fundamental rule:

- The delimitation of the exclusive economic zone [or of the continental shelf] 22 between States with opposite or adjacent coasts shall be effected by 23 agreement on the basis of international law, as referred to in article 38 of the Statute of the International Court of Justice, in order to achieve an equitable solution.
- 25 26

20

21

24

27 I now come to my third point. By their conduct and their statements, both Côte 28 d'Ivoire and Ghana have consistently and clearly acted as if there were no agreement on the delimitation of the boundary. Sir Michael Wood will come back to 29 30 this point at greater length but I would, at this stage, like to touch briefly on the 31 following aspects, without going into detail.

32

33 First, some of the lvorian legislation and a number of the contracts stipulate, 34 expressly or implicitly, that the maritime boundary between the two States is not delimited. I am talking about the decrees of 1970² and 1975,³ which contain a note 35 clearly distinguishing matters of oil concessions from the guestion of the maritime 36 37 boundary. Such notes were repeated in the model oil contracts adopted by Côte 38 d'Ivoire in 1990⁴ and 1993⁵ and, for example, in the contracts signed with Tullow in

¹ Ghana Boundary Commission, Response to Côte d'Ivoire's proposals towards the 5th Côte d'Ivoire/Ghana maritime boundary delimitation meeting, 31 August 2011, CMCI, Vol. III, Annex 39. ² Decree no. 70-618 granting an exploration licence to the companies ESSO, SHELL and ERAP,

¹⁴ October 1970, CMCI, Vol. IV, Annex 59.

³ Decree no.°75-769 renewing hydrocarbon exploration licence no. 1, 29 October 1975, CMCI, Vol. IV, Annex 61.

⁴ Standard production sharing contract drawn up by the Republic of Côte d'Ivoire, 1990, CMCI, Vol. IV. Annex 62.

⁵ Standard hydrocarbon production sharing contract drawn up by the Republic of Côte d'Ivoire, 1993, CMCI, Vol. IV, Annex 64.

2004⁶ and 2007⁷ regarding the disputed area. Furthermore, the 1977 Law⁸ is based. 1 2 under article 8 thereof, on the applicable rules of delimitation. It thus prescribes that 3 delimitation must be made by agreement in order to achieve an equitable result. Far 4 from enjoying any kind of favour, the equidistance method should be used only "if 5 necessary" - in the words used in article 8.

6

7 Second, let me mention the negotiations on delimitation between the Parties, 8 whether merely proposed or actually initiated. There was the proposal by Côte d'Ivoire in 1988⁹ to extend the negotiations within the Joint Commission to the 9 10 question of delimitation of the maritime boundary between the Parties, which Ghana initially rejected. There was also the negotiations on delimitation, a proposal which 11 was enthusiastically welcomed by Côte d'Ivoire. There was a new appeal for 12 13 negotiations which the technical teams of the two countries reiterated in 1997 for the 14 attention of political decision-makers. Then there was Ghana's repeated call to Côte 15 d'Ivoire to start negotiations on delimitation in 2007. There was, in addition, the negotiations that finally took place between 2008 and 2014, despite Ghana's 16 17 manifest refusal to negotiate in good faith. Finally, there was Ghana's sudden 18 breaking off of negotiations and the recourse to arbitration, to which Côte d'Ivoire 19 was summoned by surprise, when the negotiations were clearly not going the way 20 Ghana wanted.

21

22 Finally, we have the joint communiqués issued by the Presidents of the two States, in

- 23 2009 and then in 2015, which confirm - if that were still necessary - that the 24 maritime boundary clearly had not been delimited.
- 25

26 For my fourth point, I would like to point out that Côte d'Ivoire has observed the 27 conduct of restraint prescribed by international law in undelimited areas from the 28 award of its first concessions. In the face of Ghana's unilateralism, restraint and 29 protests on the part of Côte d'Ivoire were the only possible conduct that was consistent with international law. Côte d'Ivoire has always applied the law in 30 31 response to the fait accompli which Ghana is seeking in vain to impose upon it.

32

33 Finally, my fifth point: given Ghana's insistence on sowing confusion in the minds of the Members of the Special Chamber, we must insist once again on the distinction 34 35 between oil activities and the question of delimitation of a maritime boundary. This 36 distinction is well established both in international law and in the situation in the 37 instant case. It is only Ghana's insistence that requires us to revisit this question. 38 which has been dealt with at length in our written pleadings.

39

40 Mr President, Members of the Special Chamber, our second round of oral argument 41 will be structured as follows.

42

⁶ Standard hydrocarbon production sharing contract drawn up by the Republic of Côte d'Ivoire and Tullow, 7 May 2004, CMCI, Vol. IV, Annex 69.

⁷ Standard hydrocarbon production sharing contract drawn up by the Republic of Côte d'Ivoire and Tullow, 5 April 2007, CMCI, Vol. IV, Annex 70.

⁸ Law no. 77-926 concerning delimitation of maritime areas under the national jurisdiction of the Republic of Côte d'Ivoire, 17 November 1977, CMCI, Vol. III, Annex 2.

⁹ Minutes of the 15th ordinary session of the Ivoiro-Ghanaian Joint Boundary Redemarcation Commission, 18-20 July 1988, CMCI, Vol. III, Annex 12.

- 1 First, Sir Michael Wood will show that the second round of Ghana's oral argument 2 confirms that Ghana has failed to meet the high threshold for the burden of proof 3 which it must satisfy in order to establish the existence of a tacit agreement. 4 5 He will be followed by Professor Miron, who will deal in greater detail with the issue 6 of oil concessions and activities. 7 Then Professor Pellet will explain that the choice of method is of secondary 8 9 importance to the objective of achieving an equitable solution and that the 10 delimitation line proposed by Côte d'Ivoire is the most suitable for achieving such a 11 solution. 12 13 Fourth, Mr Pitron will summarize Côte d'Ivoire's position in this case. 14 15 Finally, the Agent of Côte d'Ivoire will appear once again to conclude our oral 16 pleadings and to present the final submissions of Côte d'Ivoire. 17 18 Mr President, Members of the Special Chamber, I would like to thank you for your 19 kind attention and ask you to give the floor to Sir Michael Wood. 20 21 **THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER** (Interpretation from French): 22 Thank you, Mr Kamara. I give the floor to Sir Michael. 23 24 **MR WOOD:** Mr President, Members of the Special Chamber, as Maître Kamara has 25 just indicated, I shall address Ghana's continued insistence upon its "tacit 26 agreement"/"customary equidistance boundary" argument. 27 28 I shall begin with five basic propositions: 29 30 (i) the notion of a customary equidistance boundary has no basis in international law. 31 The use of this expression adds nothing to Ghana's tacit agreement argument.¹ Ghana now seems to accept this.² 32 33 34 (ii) The onus of establishing a tacit agreement lies on the party asserting it. It is for Ghana to establish that a tacit agreement exists, not for Côte d'Ivoire to show that 35 36 such an agreement does not exist. As Maître Kamara has just said, the burden is a 37 heavy one.³ As has recently been said, (Interpretation from French) "[t]he reality of 38 the tacit agreement must be demonstrated in order to convince judicial bodies".⁴ 39 40 (Continued in English) In Bangladesh/Myanmar, ITLOS "share[d] the view of the ICJ 41 that '[e]vidence of a tacit legal agreement must be compelling"⁵ and it also said that
 - ¹ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 15, lines 22-30 (Mr Wood).
 - ² ITLOS/PV.17/C23/7 (13 February 2017, morning), at p. 16, lines 4-17 (Mr Tsikata).
 - ³ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 15, lines 38-39 (Mr Wood).

⁴ P. Gautier, 'Conduite, accord tacite and délimitation maritime', in *Droit des frontières internationales* – *The Law of International Borders*, journées franco-allemandes, Société française pour le droit international (Pedone, 2016), at p. 155 and p. 160.

⁵ Delimitation of the maritime boundary in the Bay of Bengal (Bangladesh/Myanmar), Judgment, ITLOS Reports 2012, p. 4, at p. 40, para. 117; quoting ICJ, Territorial and Maritime Dispute between Nicaragua and Honduras in the Caribbean Sea (Nicaragua v. Honduras), Judgment, I.C.J. Reports 2007, p. 659, at p. 735, para. 253.

- 1 2 [i]n the view of the Tribunal, the delimitation of maritime areas is a sensitive 3 issue. The Tribunal concurs with the statement of the ICJ that '[t]he 4 establishment of a permanent maritime boundary is a matter of grave 5 importance and agreement is not easily to be presumed.'6 6 7 (iii) Ghana relies exclusively on conduct relating to petroleum. Such conduct cannot 8 establish a tacit agreement on an all-purpose international maritime boundary 9 between States. The Parties have distinguished between petroleum concessions, on the one hand, and an international maritime boundary, on the other. Petroleum 10 11 conduct says nothing about any of the other sovereign rights, jurisdiction and duties 12 of the coastal State in the exclusive economic zone, or over the continental shelf.⁷ 13 14 (iv) Ghana is very far from having established a tacit agreement on an all-purpose 15 international maritime boundary, or a situation of estoppel. The material upon which it 16 relies is not only equivocal, as we have shown; it is flatly contradicted by conduct of 17 Côte d'Ivoire, and of Ghana itself. 18 19 (v) We should not lose sight of a fundamental principle of modern international law, in 20 particular of the law of the sea: the need to exercise restraint so as to maximize the 21 chances of resolving disputes through peaceful means and avoiding conflict. This 22 principle is reflected inter alia in articles 74, paragraph 3, and 83, paragraph 3, of 23 UNCLOS: 24 25 Pending agreement ..., the States concerned, in a spirit of understanding 26 and cooperation, shall make every effort to enter into provisional 27 arrangements of a practical nature Such arrangements shall be without 28 prejudice to the final delimitation. 29 30 Côte d'Ivoire should not be penalized for its spirit of understanding and cooperation. 31 32 Mr President, Members of the Special Chamber, I now turn to what Ghana said, or 33 did not say, on Monday. Even though it devoted most of the morning to its supposed 34 tacit agreement, Ghana failed to come back on a number of important points that we 35 highlighted last week. 36 37 They have still not found themselves able to mention the joint statements by the two 38 Presidents in 2009 and 2015, which acknowledged the need for negotiations on a 39 maritime boundary.⁸ 40 41 With respect to the submissions to the CLCS, they did not respond to the points we 42 made concerning the procedures before the CLCS, including that the submissions of
- 43 both Parties were expressly based upon the fact that there were overlapping claims
- 44 and that the maritime boundary had not been delimited.9

⁶ Delimitation of the maritime boundary in the Bay of Bengal (Bangladesh/Myanmar), Judgment, ITLOS Reports 2012, p. 4, at p. 36, para. 95; quoting ICJ, Territorial and Maritime Dispute between Nicaragua and Honduras in the Caribbean Sea (Nicaragua v. Honduras), Judgment, I.C.J. Reports 2007. p. 659. at p. 735. para. 253.

⁷ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 18, line 44 (Mr Wood).

⁸ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 19-20, lines 35-10 (Mr Wood).

⁹ ITLOS/PV.17/C23/6 (10 February 2017, afternoon), at p. 14, lines 1-2 (Mr Wood).

2 They failed to acknowledge the express language included in Côte d'Ivoire's 1975 3 Decree and in various concessions indicating that the coordinates did not reflect a 4 maritime boundary. 5 6 They did not respond to any of the points we made about Côte d'Ivoire's 1977 Law.¹⁰ 7 8 They said nothing about the 1988 Fishing and Oceanographic Agreement, other than 9 to claim that it was not in force. Whether it is in force or not is not relevant. What 10 matters, for our purposes, is that the text of the Agreement, as signed, clearly shows that the two States. Ghana as well as Côte d'Ivoire, negotiated on the basis that in 11 12 1988 their newly-proclaimed exclusive economic zones were not delimited.¹¹ 13 14 Ghana did not respond to what we said about the onus being on them to establish the existence of a tacit agreement. It is not for Côte d'Ivoire to show "constant 15 16 opposition"¹² as they put it, to a maritime boundary; Côte d'Ivoire made its position 17 clear on a number of occasions, as did Ghana. That is more than enough to show 18 that Ghana's tacit agreement claim is baseless. 19 20 Ghana did not respond to our point about its exclusive reliance on petroleum 21 conduct, when its alleged boundary would cover all the rights and jurisdiction within 22 the exclusive economic zones and in respect of the continental shelf.¹³ 23 24 Ghana said very little indeed about the proposals for negotiations on the maritime 25 boundary in 1988, 1992 and 1997, and still less about the actual negotiations that 26 took place over ten sessions between 2008 and 2014, negotiations which it itself 27 initiated in 2007. Its reticence is understandable, since the proposals and 28 negotiations clearly demonstrate the absence of agreement, tacit or otherwise, on a 29 maritime boundary. 30 31 Ghana has not told us why, on 15 December 2009, it lodged a declaration in accordance with article 298, paragraph 1, of UNCLOS, declaring that it "[did] not 32 33 accept any of the procedures provided for in section 2 of Part XV of the Convention 34 with respect to the categories of disputes referred to in paragraph 1(a) of article 298 35 of the Convention" that is, disputes concerning the interpretation or application of 36 articles 15, 74 and 83 of UNCLOS. Ghana thus ruled out any possibility that its 37 delimitation dispute with Côte d'Ivoire might be submitted to a compulsory procedure entailing a binding decision under section 2 of Part XV of UNCLOS, only to reverse 38 39 its position at the moment it commenced arbitration in September 2014. The 2009 40 declaration shows, at the least, Ghana's concern that its position on delimitation 41 might be held to be contrary to UNCLOS. 42 43 Ghana has given no explanation of its letter to Tullow of October 2011 in which it 44 stated:

45

1

¹⁰ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at pp. 26-27, lines 1-16 (Mr Wood).

¹¹ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 18, lines 3-15 (Mr Wood).

¹² ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 15, lines 41-43 (Mr Wood), quoting

ITLOS/PV.17/C23/1 (6 February 2017, morning), at p. 14, line 41, and p. 15, line 1 (Mr Sands).

¹³ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at pp. 18-19, lines 44-7 (Mr Wood).

As regards the maritime boundary, as you are aware, it has always been publicly known that the Republic of Ghana and the Republic of Côte d'Ivoire have not yet delimited their maritime boundary. It is also publicly known that in the recent years the two Governments have met in an effort to negotiate their maritime boundary in accordance with international law. Those negotiations remain ongoing.¹⁴

8 That was in October 2011. That letter clearly shows Ghana's understanding that the
9 maritime boundary remained to be negotiated and indicates that Ghana understood
10 the distinction between the petroleum concessions and an international maritime
11 boundary.

12

1

2

3

4

5

6

7

13 Mr President, these silences speak volumes. In addition, Ghana invents its own 14 version of history. Ghana argues that the Parties have been in agreement for over 15 five decades, since 1956 and 1957, even before their independence, on both the method of delimitation (its so-called "equidistance method") and the actual line (its 16 17 so-called "customary equidistance line"). Ghana seeks to persuade you that the 18 bilateral exchanges and negotiations were aimed only at determining the precise 19 coordinates of an already agreed boundary and putting it into the form of a treaty. 20 The evidence, particularly from 1988, 1992, 1997, 2007 and 2008-2014, shows that this is simply not true. During successive meetings between 2009 and 2014. Côte 21 22 d'Ivoire put forward several delimitation proposals that differed from Ghana's claimed 23 line. Yet in the negotiations, Ghana's dismissal of these proposals was not based on 24 the alleged existence of an agreed boundary. Rather, Ghana presented its line as a 25 "proposal" to serve as a basis for negotiation, the outcome of which would be subject 26 to formal ratification by the Parties' respective parliaments.¹⁵ Only later, in 2011, did Ghana begin to use the terms "customary equidistance boundary" and "tacit 27 agreement".16 28 29

30 The assertion that there is an agreed boundary, only the precise coordinates of

which remained to be agreed, ignores the fact that Côte d'Ivoire protested about

32 drillings that were within the disputed area but far away from Ghana's line and that

33 Ghana heeded these protests. All this occurred, or started to occur, prior to 2009, the 34 time when Ghana alleges the dispute crystallized. Such conduct has occurred also

after 2009. Côte d'Ivoire's rejection of Ghana's 2008 proposal in its statement of

36 February 2009 and its letters to the companies in September 2011 and July 2014¹⁷

¹⁶ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 16, lines 30-32, and at p. 20, lines 18-23 (Mr Wood); Ghana Boundary Commission, Response to Côte d'Ivoire's proposals towards the 5th Côte d'Ivoire/Ghana maritime boundary delimitation meeting, 31 August 2011, CMCI, Annex 39; Government of Ghana and Government of Côte d'Ivoire, Minutes Côte d'Ivoire/Ghana Maritime Boundary Negotiation (Fifth Meeting) (2 November 2011), MG, Annex 53.

¹⁴ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 23, lines 8-24 (Mr Wood); Letter from the Ghana Ministry of Energy to Tullow, 19 October 2011, CMCI, Annex 78.

¹⁵ Government of Ghana and Government of Côte d'Ivoire, Minutes of the Maiden Meeting Between the Delegations of Ghana and Côte d'Ivoire on the Delineation of the Maritime Boundary Between Both Countries (16-17 July 2008), MG, Annex 45; Opening statement of Ghana, Maiden Meeting of the Côte d'Ivoire - Ghana Joint Commission on the delimitation of the maritime boundary between Côte d'Ivoire and Ghana, 17-18 July 2008, CMCI, Annex 28.

¹⁷ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at pp. 22-23, lines 22-20 (Mr Wood); Letter from Côte d'Ivoire Ministry of Mines, Petroleum, and Energy to General Directors and Representatives of Oil and Gas Companies (26 September 2011). MG, Vol. VI, Annex 71; Letter from D. Ibrahima, General

concerned activities across the whole of the disputed area, not just those close to
Ghana's claimed line. It is impossible to reconcile such evidence with Ghana's claim
that all the documents concerned demarcation, and used the word "delimitation" by
mistake.

4 m 5

On Monday, Professor Sands attempted to construe the concessions by retroactively assessing them against its claimed line that did not exist at the time, any more than it exists today.¹⁸ He showed numerous sketch maps with the famous "customary equidistance line", as though that line existed before the concessions, as though that line existed from 1956 and 1957. Professor Miron will go into this in more detail.

10 11

12 I would just recall that Côte d'Ivoire established its first offshore petroleum block in 13 1970. Côte d'Ivoire drew this block so as not to overlap with the block established by 14 Ghana two years earlier. Mr President, Members of the Special Chamber, this was 15 an act of prudence and caution, an act of restraint, aimed at avoiding conflict with a neighbour. This is reflected in the minutes of a March 1992 meeting of the technical 16 17 committee tasked with collecting and updating data on the delimitation of the maritime boundary between Ghana and Côte d'Ivoire (Interpretation from French): 18 19 "[t]he line plotted by Esso Exploration on the oil map was a unilateral safety measure which does not engage the responsibility of the Ivorian Government."¹⁹

20 21

(Continued in English) Mr President, Members of the Special Chamber, I shall now
 recall some of the many occasions where the conduct of one or both Parties clearly
 shows the absence of an agreed international maritime boundary. I shall limit myself
 to the petroleum laws and contracts, the 1977 law on maritime zones, the proposals
 and negotiations on maritime delimitation, the CLCS submissions, and the
 Presidential statements about which you heard from Maître Kamara.

28

First, as you are already well aware, some of Côte d'Ivoire's contracts and legislative acts relating to petroleum exploration and exploitation contain provisions that clearly

31 indicate that the issue of the undelimited boundary was a matter separate from the

32 concessions. For instance, the terms used in the contract granting the concession

and in Decree No. 70-618 of 14 October 1970 reflect Côte d'Ivoire's cautious

34 approach: they make a distinction, when delineating the concession area, between

- 35 14 points the coordinates of which were provided with certainty, on the one hand,
- and six points the coordinates of which were provided (*Interpretation from French*)
 "on an indicative basis" (*Continued in English*) on the other. Almost all the latter
- an an indicative basis (Continued in English) on the other. Almost all the latters and costors limits of the block qualified
- 38 points were located on the western and eastern limits of the block, qualified
- 39 respectively as the (*Interpretation from French*) "boundary line separating Côte
- 40 d'Ivoire and Liberia" (*Continued in English*) and the (*Interpretation from French*)
- 41 "boundary line separating Côte d'Ivoire from Ghana". (*Continued in English*) It will be

Director of the Ministry of Petroleum and Energy of the Republic of Côte d'Ivoire, to Director, Tullow Côte d'Ivoire Ltd (30 July 2014). MG, Vol. VI, Annex 72.

¹⁸ Government of Ghana and Government of Côte d'Ivoire, Minutes of the Maiden Meeting Between the Delegations of Ghana and Côte d'Ivoire on the Delineation of the Maritime Boundary Between Both Countries (16-17 July 2008), MG, Annex 45; Opening statement of Ghana, Maiden Meeting of the Côte d'Ivoire - Ghana Joint Commission on the delimitation of the maritime boundary between Côte d'Ivoire and Ghana, 17-18 July 2008, CMCI, Annex 28.

¹⁹ Report of the meetings of the Technical Committee responsible for gathering and updating data on the delimitation of the maritime boundary between Ghana and Côte d'Ivoire, 16 and 18 March 1992, page 2, CMCI, Annex 14.

1 recalled. Mr President, that, as is still the case, the international maritime boundaries 2 between Côte d'Ivoire and its neighbours had not been delimited. Such caution 3 reflects the uncertainty and the lack of agreement over Côte d'Ivoire's maritime 4 boundaries. Restraint commanded that the new concessions did not overlap with Ghana's existing concessions in order to avoid tension and possible conflict. 5 6 7 The 1970 licence was renewed in 1975. Decree No. 75-769 of 29 October 1975. 8 which granted the renewal, contained a more elaborate disclaimer, which read in our 9 translation: "The coordinates of the reference points M, L and K separating Côte 10 d'Ivoire from Ghana are provided on an indicative basis and should not in any case be considered as being the limits of national jurisdiction of Côte d'Ivoire."²⁰ 11 12 13 Ghana has carefully avoided addressing the 1975 language, focusing on the 1970 14 Decree. The reason for this deliberate omission is obvious: the disclaimer in the 1975 15 Decree is clear evidence of Côte d'Ivoire's early position that its maritime boundary with Ghana had not been delimited. Moreover, between the grant of the concession 16 17 in 1970 and its renewal in 1975 no drillings took place in the disputed area. 18 19 In 1975, Côte d'Ivoire created a new block south of the first block and granted a 20 concession south of the first block. It is telling that the contract granting this 21 concession includes the same disclaimer as for the first block (Interpretation from 22 French): "The coordinates of reference points K, Y, X and W are given on an 23 indicative basis and should not in any case be considered as being the limits of 24 national jurisdiction of Côte d'Ivoire."21 25 26 (Continued in English) As confirmation of this practice, from 1990 onwards Côte 27 d'Ivoire included a disclaimer in its model contract, reading (Interpretation from French): "[t]hese coordinates are given on an indicative basis and should not be 28 considered as being the limits of the jurisdiction of Côte d'Ivoire."22 (Continued in 29 English) In the 1993 model contract this clause bears the mention (Interpretation 30 31 from French): "To be added if the Block in guestion is located at the extreme west /

- 32 east of Côte d'Ivoire."²³ (*Continued in English*) Such clause may be found, for
- example, in contracts that Côte d'Ivoire signed with Tullow in 2004 and again in
 2007.²⁴
- 35

Mr President, I now turn to Côte d'Ivoire's 1977 Law. This clearly contemplates
 maritime delimitation as a self-standing issue to be determined in accordance with

- 38 the rules of international law, as opposed to a matter to follow and be based on
- 39 petroleum activities. From 1977 onwards, Côte d'Ivoire manifested its intention to

²⁰ Decree no. 75-769 on the renewal of oil exploration licence no. 1, 29 October 1975, CMCI, Annex 61.

 ²¹ CMCI, at para. 2.106 and oil production sharing contract concluded between the Republic of Côte d'Ivoire and the companies Agip S.A., Getty Oil Company (Ivory Coast), Hispanica De Petroleos (Hispanoil) S.A., Philips Petroleum Company Ivory Coast, 14 January 1975, CMCI Annex 60.
 ²² Standard oil production sharing contract drawn up by the Republic of Côte d'Ivoire, 1990, CMCI,

Annex 62. ²³ Standard oil production sharing contract drawn up by the Republic of Côte d'Ivoire, 1993, CMCI, Annex 64.

²⁴ CMCI, para. 2.109; Oil production sharing contract drawn up between the Republic of Côte d'Ivoire and Tullow, 7 May 2004, CMCI, Annex 69; Oil production sharing contract drawn up between the Republic of Côte d'Ivoire and Tullow, 5 April 2007, CMCI, Annex 70.

1 proceed to the delimitation of its common maritime boundary with Ghana. As

I mentioned last week, article 8 of this law provides for a delimitation by means of
 agreement, in line with international law. The Law is worded in general terms and the

4 use of equidistance is only contemplated (*Interpretation from French*) "if necessary".

- 5 (*Continued in English*) Further, the law clearly states that delimitation is to be
- 6 effected by means of agreement. Given the absence of any negotiated agreement at
- 7 the time, the Law was and still is looking to the formal negotiation and agreement
- 8 of future delimitations.
- 9

10 The most important element of conduct pointing to the absence of a tacit agreement

11 is that the Parties repeatedly proposed negotiations on the delimitation of an

12 international maritime boundary separating the maritime zones to which each was

13 entitled, and they eventually held such negotiations. In application of its 1977 Law,

- 14 Côte d'Ivoire took active steps to delimit its maritime boundary by means of a 15 negotiated agreement, starting with the 15th meeting of the Mixed Commission in Juli
- negotiated agreement, starting with the 15th meeting of the Mixed Commission in July
 1988. By that time, as you will recall, the Mixed Commission had completed the
- 17 demarcation of the land boundary, and Côte d'Ivoire proposed to initiate discussions
- 18 on the delimitation of the maritime boundary and put forward its first proposal.
- 19

20 Mr President, let me just clarify one matter here. Mr Tsikata suggested that, since the

- 21 Minutes of the 1988 Mixed Commission referred to (*Interpretation from French*) "the
- 22 maritime and lagoon boundary existing between the two countries", (*Continued in*
- *English*) any proposals by Côte d'Ivoire would have been in the context of an
 acknowledgment of an existing boundary in the sea and in the lagoon.²⁵ Mr Tsikata
- acknowledgment of an existing boundary in the sea and in the lagoon.²⁵ Mr Tsikata
 failed to cite the whole sentence, which says that the purpose of the session included
- studying (*Interpretation from French*) "the possibility of delimiting the maritime and
 lagoon boundary between the two countries."²⁶
- 28

(Continued in English) Moreover, Mr Tsikata failed to quote a statement that you see
in the record of the meeting which distinguished between the lagoon boundary, which
was already delimited, and the maritime boundary, which was not. We read there
that Ghana said (*Interpretation from French*): "Following the statement of the Ivorian
Party on the delimitation of the maritime boundary, the Ghanaian delegation took

- note of the inclusion of the item on the agenda and declared that it did not have a
 mandate discuss it."
- 36

37 (*Continued in English*) Then it continued (*Interpretation from French*): "And where the
38 lagoon boundary is concerned, there is no delimitation problem; it is merely a matter
39 of verifying the location of the markers."

40

41 (*Continued in English*) That is, we submit, a clear acknowledgement that the
 42 maritime boundary was undelimited.

43

44 Moreover, Ghana's Counsel pays much attention to the word "*existant*", which

45 appears in some of the documents before you, but that word does not bear the

- 46 weight that they accord to it. Of course, in one sense there is always an existing
- 47 maritime boundary, since the sovereign rights of adjacent coastal States are

²⁵ ITLOS/PV.17/C23/7, p. 13, lines 38-44 (Mr Tsikata).

²⁶ Minutes of the 15th ordinary session of the Ivoiro-Ghanaian Joint Commission for the Redemarcation of the Boundary, 18-20 July 1988, CMCI, Annex 12.

exclusive.²⁷ This boundary lies somewhere in the undelimited maritime area
contiguous to the coasts of the two States, an area in which both States have
entitlement, but the actual boundary cannot be known with certainty until States
reach agreement on maritime delimitation, or a court or tribunal decides the matter.
As the ICJ and ITLOS recalled, "delimitation consists in resolving the overlapping
claims by drawing a line of separation of the maritime areas concerned."²⁸
In 1992, Ghana in its turn proposed that the Parties engage in delimitation

9 negotiations. Ghana's proposal made no reference to the Parties' petroleum

10 activities. Côte d'Ivoire welcomed Ghana's proposal and recalled its own 1988

11 proposal that had remained unanswered. Thus, by 1992 it was clear to Ghana that

12 Côte d'Ivoire was seeking formal negotiations in order to delimit the Parties' common

- 13 maritime boundary.
- 14

Mr President, on 2 December 1997 the Parties held a meeting of technical working
teams, where it was agreed, according to the minutes, to "reactivat[e] the IvorioGhanaian Commission on the border problems".²⁹ Given the context, this was clearly

- 18 a reference to delimitation negotiations.
- 19

20 On Monday Mr Tsikata complained that Counsel for Côte d'Ivoire had said that the 21 purpose of the talks proposed by Ghana in 2007 was "to seek to agree on the non-22 existent boundary" when, as he said, these words did not appear in Ghana's Note proposing negotiations.³⁰ Counsel was not, of course, purporting to guote from the 23 24 Note; they were simply stating its obvious meaning. The Note referred to articles 74 25 and 83 of UNCLOS. The Note referred to the need to delimit the international 26 maritime boundaries. Ghana's intentions were set out very clearly in its opening 27 statement at the first meeting of the Mixed Commission in July 2008. Again, after referring to articles 74 and 83, Ghana said that "the Ghana/Côte d'Ivoire maritime 28 boundary must be delimited."³¹ Ghana proposed that "the boundary in existence 29 30 which is used by the international petroleum companies in collaboration with 31 PETROCI for Côte d'Ivoire and GNPC for Ghana should be formalized in a bilateral agreement and signed as a common maritime boundary."32 32 33

²⁷ ITLOS/PV.17/C23/6 (10 February 2017, afternoon), at p. 21, lines 11-20 (Ms Miron); see also pleadings of Mr Pellet.

²⁸ Maritime Delimitation in the Black Sea (Romania v. Ukraine), Judgment, I.C.J. Reports 2009, p. 61, at p. 89, para. 77. See also Territorial and Maritime Dispute (Nicaragua v. Colombia), Judgment, I.C.J. Reports 2012, p. 624, at pp. 674-675, para. 141; Dispute Concerning Delimitation of the Maritime Boundary between Bangladesh and Myanmar in the Bay of Bengal (Bangladesh/Myanmar), Judgment of 14 March 2012, ITLOS Reports 2012, at p. 105, para 397.

²⁹ Republic of Ghana and Republic of Côte d'Ivoire, Natural Gas Purchase and Sale between the Republic of Ghana and the Republic of Côte d'Ivoire, Minutes of the Meeting Held Between the Ghana and Côte d'Ivoire Technical Working Teams (2 December 1997), point 5, RG, Annex 114.

³⁰ ITLOS/PV.17/C23/7 (13 February 2017, morning), at p. 12, lines 26-40 (Mr Tsikata). What Maître Kamara said was: "The purpose of these bilateral talks thus set out by Ghana was clear: on the day talks opened, to seek to agree on the non-existent maritime boundary." (ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 11, lines 39-40).

³¹ Opening statement of Ghana at the Maiden Meeting of the Côte d'Ivoire-Ghana Joint Commission on the Delimitation of the Maritime Boundary, 17 July 2008, CMCI, Annex 28.

³² Government of Ghana and Government of Côte d'Ivoire, Minutes of the Maiden Meeting Between the Delegations of Ghana and Côte d'Ivoire on the Delineation of the Maritime Boundary Between Both Countries (16-17 July 2008), MG, annex 45.

That is a very explicit recognition by Ghana of the distinction between petroleum concessions and a maritime boundary. Ghana then gave arguments in support of its proposed line, arguments based on the law of maritime delimitation. Côte d'Ivoire responded to Ghana's proposal in advance of the second meeting, in 2009, with a proposal of its own. Thus, in 2008 Ghana clearly distinguished between the limits of concessions used by the companies and a common international maritime boundary negotiated between the two States.

9 As Members of the Chamber will be well aware, between 2008 and 2014 the Parties 10 negotiated on the delimitation of their common maritime boundary, at Ghana's initiative. Ghana's opening statement presented a proposal for a maritime boundary 11 12 line, and acknowledged that the outcome of the negotiations would have to be ratified by the Parties' respective parliaments.³³ As we have seen, Côte d'Ivoire 13 rejected Ghana's initial proposal.³⁴ In the course of the negotiations the Parties 14 discussed extensively delimitation methods and geographical circumstances. Such 15 16 discussions confirm that there was no previously agreed boundary leaving only the 17 precise coordinates to be determined. Ghana did not reject Côte d'Ivoire's various proposals on that basis, but debated the matter in the familiar terms of the law of 18 19 maritime delimitation. During this time, however, Ghana resumed and intensified its 20 drilling activities, notwithstanding Côte d'Ivoire's repeated protests, as evidenced in its February 2009 statement, in other statements,³⁵ and in the letters it sent directly 21 22 to the companies. Faced with a series of Ivoirian proposals, Ghana by contrast 23 adopted an inflexible position, compromising the essence and objective of the 24 negotiations. 25

I would recall what the ICJ said, in *North Sea* case, about good-faith negotiations:

The parties are under an obligation to enter into negotiations with a view to arriving at an agreement, and not merely to go through a formal process of negotiation as a sort of prior condition for the automatic application of a certain method of delimitation in the absence of an agreement; they are under an obligation so to conduct themselves that the negotiations are meaningful, which will not be the case when either of them insists upon its own position without contemplating any modification of it.³⁶

36 The International Court could have been thinking of Ghana.

The next element of conduct is this, and I can be very brief since we developed it in our written proceedings, and I recalled it last week.³⁷ The Parties' CLCS submissions

28

29

30

31

32

33

34

35

37

³³ Government of Ghana and Government of Côte d'Ivoire, Minutes of the Maiden Meeting Between the Delegations of Ghana and Côte d'Ivoire on the Delineation of the Maritime Boundary Between Both Countries (16-17 July 2008), MG, Annex 45; Opening statement of Ghana at the Maiden Meeting of the Côte d'Ivoire-Ghana Joint Commission on the Delimitation of the Maritime Boundary, 17 July 2008, CMCI, Annex 28.

 ³⁴ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 20, lines 15-17 (Wood); CMCI, at para. 4.23;
 Communication from the Ivorian Party, 2nd meeting of the Côte d'Ivoire-Ghana Joint Commission on the Delimitation of the Maritime Boundary, 23 February 2009, CMCI, Annex 30; RCI, para. 4.71.
 ³⁵ CMCI, paras 2.71, 5.24; Minutes of the meeting for negotiating on the delimitation of the maritime boundary between Côte d'Ivoire and Ghana [5th meeting], 2 November 2011, CMCI, Vol. III, Annex 40.

³⁶ North Sea Continental Shelf, Judgment, I.C.J. Reports 1969, p. 3, at p. 47, para. 85a).

³⁷ ITLOS/PV.17/C23/6 (10 February 2017, afternoon), at pp 12-13, lines 38-9 (Mr Wood).

1 have nothing to do with the delimitation of the international maritime boundary 2 between the Parties. The CLCS is concerned with the delineation of the outer limits, 3 not the delimitation of maritime boundaries between States. Nevertheless, the CLCS 4 submissions showed the existence of a dispute and of overlapping claims. Ghana did 5 not come back on this.

6

7 As a final element of conduct indicating the absence of a tacit agreement, we have 8 already seen the clear and unambiguous recognition of the absence of a delimitation from the highest level of State authority on both sides. The Presidents of the two 9 10 States issued two joint statements, in November 2009 and again in May 2015.³⁸ confirming their aspiration to reach a negotiated solution on the issue of maritime 11 12 delimitation. We have shown this before but, given Ghana's silence on the matter, I hope you will excuse us if we show it again. The relevant part of the first Joint 13 14 Statement is on the screen. It states, and this is our translation, that 15 16 the land boundary has been delimited whereas discussions aiming at the 17

delimitation of the maritime boundary had been initiated by the two countries. The two leaders called upon the competent authorities of the two countries to proceed further with the discussions in order to reach a quick outcome.

19 20

18

21 The second joint statement was issued on 11 May 2015. In its third paragraph it

- 22 recalls, and again this is our translation, that "[t]he delimitation of the maritime boundary remains an objective of the Parties." 23
- 24

25 Mr President, Members of the Special Chamber, these are the facts Ghana carefully avoids in its attempt to conflate the petroleum relations between the Parties and the 26 27 issue of the delimitation of their common maritime boundary. The elements I have 28 just recalled paint a very different picture. Côte d'Ivoire has never accepted that its 29 maritime boundary was delimited by way of petroleum concessions, or that it could be delimited by any means other than agreement following negotiation, as provided 30 31 for in UNCLOS.

32

33 Mr President, Members of the Special Chamber, before concluding, I shall address a 34 couple of miscellaneous points arising from Ghana's pleading on Monday, but I shall 35 not attempt to be exhaustive.

36

37 Professor Sands informed you in response to a question from Judge Wolfrum that the distance between the land boundary terminus and the southernmost edge of the 38 oil concessions was 86.9 nautical miles.³⁹ That is correct, but it should be noted that, 39 40 as you can now see on the screen and at tab 4, the actual petroleum activity within 41 the disputed area extended only to 54.5 nautical miles, to a drill named PECAN 2A. This was the furthest drilling by Ghana from the baseline. Reference has been made 42 43 in this connection to the Peru v. Chile case, where the ICJ found a tacit agreement 44 out to 80 miles, the furthest extent of fishing activities. I would like to draw the

³⁸ Joint communiqué issued after the official visit to Ghana of His Excellency Mr Laurent Gbagbo, President of the Republic of Côte d'Ivoire, 3-4 November 2009, CMCI, Annex 34, at para. 8; Joint communiqué issued after the meeting between the President of the Republic of Côte d'Ivoire, the President of the Republic of Ghana and H.E. Mr Kofi Annan, Geneva, 11 May 2015, RCI, Annex 201 (also in Report of Côte d'Ivoire on the follow-up to the implementation of provisional measures, 25 May 2015, CMCI, Annex 52).

³⁹ ITLOS/PV.17/C23/7 (13 February 2017, morning), at p. 20, lines 19-23 (Mr Sands).

1 Special Chamber's attention to a fundamental difference between *Peru* v. *Chile* and

2 the present case. In *Peru* v. *Chile* the Court had already found evidence of the

3 existence of a tacit agreement, as a result of express language in a 1954 treaty,

4 before it turned to the extent of the fishing activities as an aid to determining the

content of that agreement, and in particular the length of the line in respect of which
there was a tacit agreement. It would only be if you were to find, contrary to our

7 submissions, that there is a tacit agreement that the extent of the oil concessions (or

8 oil drilling) might be of interest.

9

I move to another point. On Monday Counsel for Ghana returned to the question of a sketch map produced by a private company, CLS.⁴⁰ What they showed you is now on the screen. This is a privately produced map, apparently from the internet site of a private company. As I said last week, it has no probative weight. What is interesting, however, is the fact that the sketch also shows two other lines: between Côte d'Ivoire and Liberia in the west, and between Ghana and Togo, Benin and possibly Nigeria to the east. Ghana has thus shown you and claimed authority for a map which indicates

17 an equidistance line between Ghana and its neighbours to the east.

18

19 Mr President, our friends opposite have sought to introduce a "critical date".⁴¹ In 20 doing so, they invite you to discount developments after that date, unless, in the 21 words of the Taba tribunal, "such conduct confirms the understanding reached of 22 what the situation was on the critical date".⁴² Professor Klein accused us of ignoring 23 the point in the first round. Indeed, we did, since we did not see it as a matter that 24 could assist the Chamber. I will explain why. It is hard to say when a dispute arises in 25 the case of an undelimited international maritime boundary. In a sense, there is a 26 dispute until there is an agreement. Ghana puts the date as February 2009, which 27 they no doubt consider to be the most favourable date for them. Yet the date 28 selected could equally well have been 1988, as we suggested in the Reioinder.⁴³ 29 1992, 2011, or 2014, when the case was submitted to arbitration. It is often no easy 30 matter to determine the date on which a dispute comes into existence, but we would 31 say that you do not need to do so in this case. In any event, the Taba test is hardly helpful in a case like ours, where there are opposing views as to what the situation 32 33 was on any particular critical date. One thing is of interest, however: Ghana's claim of 34 a critical date in February 2009 may be seen as an admission that there was no 35 agreement, tacit or otherwise, on a delimitation line at that time.

36

37 On Monday Mr Tsikata took us to task about the map at tab 1 of our Judges' folders

from last week, which is entitled "Ivoirian delimitation proposal, 1988".⁴⁴ As he said,

- we did not refer to it last week. I should perhaps explain that the map was our
- 40 representation of the line proposed by Côte d'Ivoire in 1988, which was the
- 41 prolongation of the line joining BP 54 and 55. That line was referred to by Counsel for

⁴⁰ ITLOS/PV.17/C23/7 (13 February 2017, morning), at p. 4, lines 29-47 (Mr Sands). See also ITLOS/PV.17/C23/2 (7 February 2017, morning), at p. 2-3, lines 41-4 (Mr Tsikata) and ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), p. 18, lines 17-23 (Mr Wood).

⁴¹ MG, para. 2.20; ITLOS/PV.17/C23/7 (13 February 2017, morning), p. 27, line 39-p. 29, line 14 (Mr Klein).

⁴² Case concerning the location of boundary markers in Taba between Egypt and Israel, Award of 29 September 1988, RIAA Vol. XX, p. 1, at p. 33, para. 112.

⁴³ RCI, para. 4.10.

⁴⁴ ITLOS/PV.17/C23/7 (13 February 2017, morning), at p. 13, lines 4-33 (Mr Tsikata).

- 1 Côte d'Ivoire last week.⁴⁵ It is described in Ivoirian internal documents that we annexed to our Counter-Memorial.⁴⁶
- 3

4 Mr President, that concludes what I have to say. Unless I can be of further 5 assistance, I would request that you call Professor Alina Miron to the podium.

6 7

8

9

THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER: I thank Sir Michael Wood for his presentation and I give the floor to Professor Miron.

- 10 **MS MIRON** (*Interpretation from French*): Thank you, Mr President.
- Mr President, Members of the Special Chamber, Sir Michael has just demonstrated
 that the position reiterated by the Parties has been that the boundary was to be
 delimited by way of agreement, the purpose of the negotiations being to find an
 equitable solution. In fact, for Ghana it was just about window dressing because, in
- 16 parallel with the negotiations, it set out to create a situation of *fait accompli* in the 17 disputed area.
- 18

Ghana does not even seek to conceal the unilateral character of the boundary which it claims. It must be said that it would be hard pushed to do so, the coordinates in its final submissions being those of its oil concessions. They are the coordinates as they existed when the proceedings were brought, and not in 1957 or even in 2009. Ghana has pushed its devotion to its oil line as far as defining the turning points of its claim based not on coastal geography and possible base points, as is generally the case

- based not on coastal geography and possible base points, as is generally the casefor a provisional equidistance line, but on points connecting the various concessions.
- 26

What is certain is that our opponents are displaying boundless imagination to givesome semblance of a legal basis to their unilateral claim. All possible

characterizations are marshalled to come to the aid of Ghana. Its preference is for

30 the tacit agreement but, if you were to reject it, you could nevertheless adopt the

31 characterization of a historical or customary line. And if those two characterizations

do not convince you, you could always make do with estoppel or *modus vivendi* or, at the very least, a relevant circumstance. As the poet said, "never mind the bottle, as

- 34 long as you have the drunkenness.^{"1}
- 35

36 The alpha and omega of Ghana's case thus lies in its oil practice in the disputed

- area. Otherwise, Ghana has no case: no evidence as regards conservation or
- 38 exploitation of biological resources, and understandably, as Sir Michael recalled,
- 39 since the relevant documents contradict Ghana's argument;² nothing either on
- 40 practice in relation to scientific research; nothing on practice in relation to protection
- 41 of the environment; nothing on policing activities or rescue at sea. The boundary line
- 42 claimed by Ghana is the line of its current oil concessions, on which Côte d'Ivoire

⁴⁵ ITLOS/PV.17/C23/4 (9 February 2017), at p. 9, line 26 (Mr Kamara).

⁴⁶ Report of the meetings of the National Boundary Redemarcation Commission, 12 and 19 March 1992, CMCI, Annex 13; Report of the meetings of the technical commission responsible for gathering and updating data on the delimitation of the maritime boundary between Ghana and Côte d'Ivoire, 16 and 18 March 1992, CMCI, Annex 14; Report of the National Boundary Redemarcation Commission, 27 March 1992, CMCI, Annex 19.

¹ Alfred de Musset, *La coupe et les lèvres, Premières poesies,* Charpentier, 1863 (pp. 205-214).

² ITLOS/PV.17/C23/4, p. 16, lines 30 - 32, p.16, line 38, to p. 17, line 38 (Mr Wood).

1 had, in a spirit of restraint, more or less aligned its own up to 2011. It is not a line of 2 oil activities, since, as I was able to show during our first round,³ Côte d'Ivoire has 3 regularly opposed drilling which modifies the physical character of the disputed area. 4 5 For Ghana, the relative alignment of concessions and seismic cooperation represent 6 the basis for its claims, the sole source of its entitlement and proof of the existence of 7 a tacit agreement. Sir Michael has done justice to this latter argument. He showed 8 that the Parties have disassociated oil concessions and the boundary line. It remains 9 for me to demonstrate that in law the alignment of oil concessions and authorizations 10 for seismic surveys cannot in any circumstances constitute the basis for entitlement to maritime areas. 11 12 13 I would like to refer to case law. There is only one possible conclusion that emerges 14 from reading it, and it is patently obvious. International courts and arbitral tribunals 15 have systematically – I repeat systematically – rejected the relevance of oil practice 16 as such in determining a maritime boundary. It is consistent case law that oil practice 17 which, depending on the case, may include concessions, seismic surveys, 18 exploratory drilling and in some cases even exploitation and production of 19 hydrocarbons, cannot constitute an agreement or a relevant circumstance. 20 21 Oil practice can follow an agreement, be it express or tacit, reflect or support it, but it 22 cannot constitute an agreement. In other words, it is not the maritime boundary that 23 is aligned with the limit of the concessions but the reverse. Consequently, the party 24 that invokes the agreement must first prove it before referring to concessions as 25 confirmatory effectivités. 26 Our written pleadings had devoted lengthy arguments to this consistent case law.⁴ 27 28 but on Monday Professor Klein criticized us for ignoring this in our first round.⁵ This is 29 a curious pleading technique that involves inviting one's opponent to insist on the strong points of its case; but since Ghana is prompting us to do so, we will take the 30 31 opportunity with pleasure. 32 The Judgment in *Tunisia* v. *Libya* in 1982, on which Ghana places all its hopes,⁶ was 33 also the first time the ICJ examined the question of the importance of oil concessions 34 35 for the purposes of maritime delimitation. It enshrines the principle of lack of 36 relevance, and its sole exception, that of concessions confirming a tacit modus 37 vivendi. 38

In that case, Libya claimed that "the direct northward line asserted as boundary of
 the Libyan petroleum zones"⁷ was "highly relevant to the determination of the method

40 the Libyan petroleum zones was highly relevant to the determination of the method 41 of delimitation.⁸⁸ Libya had aligned its oil concessions with those plotted previously

42 by Tunisia, and the two States had respected this *de facto* line, both for their seismic

43 exploration and for numerous drillings, without any protest whatsoever by the other

³ ITLOS/PV.17/C23/4, p. 34, lines 36 *et seq.* (Ms Miron).

 $^{^4}$ CMCI, paras 4.5 to 4.10, 4.35 to 4.48, 4.83 to 4.91, 5.2 to 5.56; DCI, paras 5.1 to 5.42.

⁵ ITLOS/PV.17/C23/7, p. 30, lines 3 to 6 (Prof. Klein).

⁶ ITLOS/PV.17/C23/2, p. 10, lines 44 et seq., ITLOS/PV.17/C23/8, p.11, lines 21 et seq.

 ⁷ Continental Shelf (Tunisia/Libyan Arab Jamahiriya), Judgment, I.C.J. Reports 1982p. 83, para. 117.
 ⁸ Ibid.

Party.⁹ In spite of this conduct, the Court nevertheless concluded that the line "had
been found by the Court to be wanting in those respects necessary to ensure their
opposability to the other Party."¹⁰

4

5 It is true that the Court did indeed delimit the first segment of the maritime boundary 6 up to around 50 nautical miles following this line, but what Ghana fails to mention is 7 that the reason why the Court opted for that delimitation method related to the fact 8 that the *de facto* line confirmed a *modus vivendi* that was crystallized prior to the 9 independence of both States:¹¹

10 11

12

13

14

15

16

17

The Court has already indicated how, in the relations between France and Italy during the period when these States were responsible for the external relations of present-day Tunisia and Libya, there came into existence a *modus vivendi* concerning the lateral delimitation of fisheries jurisdiction expressed in *de facto* respect for a line drawn from the land frontier at approximately 26° to the meridian.¹²

- 18 Thus, the *modus vivendi* resulted not from the oil concessions themselves, but from 19 a "delimitation line" between Tripolitania/Libya and Tunisia, a line that Italy had 20 proposed in 1919 to put an end to the multiple fishing incidents; a line which France, far from contesting, respected scrupulously,¹³ a line which Tunisia and Libya had 21 22 themselves adopted as a *de facto* line after their independence, which in fact none of 23 the States challenged in that case.¹⁴ The interpretation that Ghana gives of this Judgment, claiming that the oil practice in itself constituted a *modus vivendi*¹⁵ is guite 24 25 simply incorrect.
- 26

Is Ghana's case similar to that of Libya, so that you can give it the benefit of the modus vivendi? The answer is not just "no"; it is "no" to the power of four. No, because Ghana should have demonstrated that France or the United Kingdom, as the colonial powers, had formulated any kind of boundary proposal applying between Côte d'Ivoire and the Gold Coast. Has Ghana adduced the slightest evidence to that effect? No. It merely presumes that in 1955 the *modus vivendi* or the tacit line already existed. On what does Ghana base that presumption? On nothing.

The sketch map currently on screen, which Professor Sands proudly displayed on Monday, is a timely illustration of the absence of any grounds for Ghana's argument.

It is on this presumption, hanging in thin air, that Ghana most naturally applies the
concessions then drawn unilaterally by the two States. Do those concessions refer to
or confirm a positive act establishing the boundary? No. This is sufficient to pull the
rug out from under Ghana's *modus vivendi*.

⁹ *Ibid,* pp. 35-36, para. 21.

¹⁰ *Ibid,* p. 83, para. 117.

¹¹ *Ibid*.

¹² *Ibid,* pp. 84-85, para. 119.

¹³ Continental Shelf (Tunisia/Libyan Arab Jamahiriya), Judgment, I.C.J. Reports 1982, pp. 70-71, paras 93-95.

¹⁴ Continental Shelf (Tunisia/Libyan Arab Jamahiriya), Judgment, I.C.J. Reports 1982p. 71, para. 96.

¹⁵ ITLOS/PV.17/C23/2, p. 11, lines 36 to 40; ITLOS/PV.17/C23/8, p. 11, line 31, to p. 12, line 16.

1 But let us delve deeper. What is the legal value of the two permits granted by the 2 colonial powers in 1956 and 1957? It should be borne in mind that the only evidence 3 for these permits is on screen, published in the Bulletin of the American Association of Petroleum Geologists in 1958.¹⁶ Two sketch maps of poor quality published in a 4 5 US scientific journal certainly cannot constitute original proof of a tacit agreement on 6 the boundary. 7 8 Now, even if, through some kind of wilful blindness, we ignore these countless 9 original sins in the key evidence of Ghana, were there activities based on those 10 permits that extended over time? No. Neither Ghana nor Côte d'Ivoire conducted 11 drilling in the disputed area, and these two permits were rapidly abandoned in 1963 and 1965.17 12 13 14 So what is left of Ghana's modus vivendi argument? Nothing! 15 16 Let us now turn to the second judgment of the ICJ pertaining to oil conduct, the Gulf 17 of Maine Judgment. In that case, where Canada would seek to derive benefit from 18 the coincidence of the US and Canadian oil concessions. . the Chamber of the I.C.J 19 noted: 20 21 even supposing that there was a de facto demarcation between the areas 22 for which each of the Parties issued permits ... this cannot be recognized 23 as a situation comparable to that on which the Court based its conclusions 24 in the Tunisia/Libva case. It is true that the Court relied upon the fact of the 25 division between the petroleum concessions issued by the two States 26 concerned. 27 28 However, the Court adds: 29 30 it took special account of the conduct of the Powers formerly responsible 31 for the external affairs of Tunisia ... and Tripolitania ..., which it found 32 amounted to a modus vivendi, and which the two States continued to 33 respect when, after becoming independent, they began to grant petroleum 34 concessions.18 35 36 The Gulf of Maine Judgment thus confirms that there cannot be a modus vivendi based on the alignment of oil concessions. That judgment does not therefore offer 37 38 any support for Ghana's argument. Quite the opposite, it categorically contradicts it. 39 40 I will not dwell on three other judicial and arbitral decisions from the same period 41 which all rejected the argument that the oil concessions line could have any 42 relevance for delimitation of the maritime boundary. 43 44 The 1985 Judgment in Libya v. Malta rejects Malta's argument that the common line 45 of the boundary concessions was "any pattern of conduct ... sufficiently unequivocal

¹⁶ MG, Vol. VIII, Annex 90, pp. 1660-1662.

¹⁷ CMCI, para. 2.83.

¹⁸ Delimitation of the Maritime Boundary in the Gulf of Maine Area, Appointment of Expert, Order of 30 March 1984, I.C.J. Reports 1984p. 310, para. 150.

- to constitute either acquiescence or any helpful indication of any view of either Party
 as to what would be equitable."¹⁹
- 3

4 The second case is *Guinea* v. *Guinea-Bissau*, where the arbitral tribunal decided not 5 to take account of an oil concession granted by Portugal.²⁰

6

7 The third case, another arbitration, is the *Saint-Pierre-et-Miquelon* case, where
8 likewise the tribunal did not give accord any importance to oil concessions granted by
9 the Parties, especially since no drilling took place after reciprocal protests.²¹

10

11 I will dwell just a little longer on the two awards in *Eritrea/Yemen*, which confirm the 12 great reluctance of international judicial and arbitral bodies to take account of oil 13 practice for the purposes of maritime delimitation. In its first decision on sovereignty 14 over island formations, the tribunal had, inter alia, taken into account (Continued in 15 English) "a pattern of Yemen's offshore concessions, unprotested by Ethiopia and Eritrea, [which] taken together with the pattern of Ethiopian concessions, confirmed 16 Yemen's sovereign claims to the disputed islands"²² and it even noted that "[t]hose 17 contracts ... lend a measure of support to a median line between the opposite coasts 18 19 of Eritrea and Yemen."23

20

21 (Interpretation from French) However, when it reached the second phase, maritime 22 delimitation, the tribunal nevertheless held that this same median line, which Eritrea 23 saw as a historic boundary, could not be made into a maritime boundary. The 24 tribunal held (*Continued in English*) "that is not the same as saying that the maritime boundary now to be drawn ... should track Eritrea's claimed 'historic median line'."24 25 26 (Interpretation from French) The same evidence based on oil practice which the 27 tribunal had accepted in determining sovereignty over islands was rejected for the 28 delimitation of the maritime boundary.

29

I now come to the 2002 *Cameroon* v. *Nigeria* Judgment, which is a fundamental decision with regard to the legal relevance, or rather lack of legal relevance, of oil practice. Nigeria relied on two circumstances – and I am quoting from its Counter-Memorial. (*Continued in English*) First, "the relevant licences … mostly date back several decades",²⁵ and the second circumstance is that "there has never been any protest from Cameroon at the granting or extension of these concessions, or at subsequent exploration, drilling or exploitation."²⁶

37

 ¹⁹ Continental Shelf (Libyan Arab Jamahiriya/Malta), Judgment, I. C.J. Reports 1985p. 29, para. 25.
 ²⁰ Delimitation of the Maritime Border between Guinea and Guinea-Bissau, Award of 14 February 1985, RIAA, Vol. XIX, p. 174, para. 63.

²¹ Case concerning the delimitation of maritime areas between Canada and France, Decision of 10 June 1992, RIAA, Vol. XXI, p. 295-296, paras 89-91.

²² Award of 9 October 1998, *Territorial Sovereignty and Scope of the Dispute (Eritrea and Yemen)*, para. 390.

²³ Ibid, para. 438.

²⁴ Award of the Arbitral Tribunal in the Second Stage, Maritime Delimitation, December 17, 1999, para. 83.

 ²⁵ Land and Maritime Boundary between Cameroon and Nigeria (Cameroon v. Nigeria: Equatorial Guinea intervening), Judgment, I.C.J. Reports 2002, Counter-Memorial of Nigeria, p. 564, para. 20.13.
 ²⁶ Ibid, p. 565, para. 20.15.

- 1 (Interpretation from French) Faced with these facts, which were not contested by the 2 Parties, the Court nevertheless considered, in particularly clear and generally 3 applicable terms, that:
 - oil concessions and oil wells are not in themselves to be considered as relevant circumstances justifying the adjustment or shifting of the provisional delimitation line. Only if they are based on express or tacit agreement between the parties may they be taken into account. In the present case there is no agreement between the Parties regarding oil concessions. The Court is therefore of the opinion that the oil practice of the Parties is not a factor to be taken into account in the maritime delimitation.27
- 12 13

4 5

6

7

8

9

10

11

14 Members of the Special Chamber, the Cameroon v. Nigeria Judgment confirms the 15 same principle. Oil concessions may at most illustrate an agreement, but they do not 16 in themselves constitute an agreement. Why then should the Chamber consider 17 Ghana's case to be any more convincing than that of Nigeria?

18

19 Has Ghana provided proof of a tacit agreement? No. On the contrary, as Sir Michael 20 Wood has just shown, there is a whole series of evidence attesting to disagreement 21 on the boundary.²⁸

22

23 Is Ghana's practice more longstanding than that of Nigeria? If you look at the concessions themselves, it is more or less the same length of time. On the other 24 25 hand, its drilling of wells is much more recent and, in the case of those which are still in operation, they all date from after 2009, a date which Ghana claims to be "critical" 26 27 for our case.

28

29 Is Ghana's practice more intensive than that of Nigeria? Certainly not, because up until 2009 only three wells had been drilled – and abandoned – by Ghana, whereas 30 31 Nigeria reported several dozen wells in production together with the pipelines 32 connecting them. If Nigeria's practice could not be "a factor to be taken into account in the maritime delimitation",²⁹ that applies all the more to Ghana's practice in the 33 34 instant case.

35

36 Lastly, I come to the most recent arbitral award which has certain similarities with the 37 case before you. I will leave aside all the others where the Cameroon v. Nigeria

- principle has been confirmed.³⁰ In this most recent award, *Guyana* v. *Suriname* in 38 2007, Guyana claimed to its advantage the alignment of oil concessions on either
- 39 40 side of a "historical equidistance line" which had been there for more than 50 years

²⁷ Land and Maritime Boundary between Cameroon and Nigeria (Cameroon v. Nigeria: Equatorial Guinea intervening), Judgment, I.C.J. Reports 2002pp. 447-448, para. 304.

²⁸ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 9, lines 27 et seq.

²⁹ Land and Maritime Boundary between Cameroon and Nigeria (Cameroon v. Nigeria: Equatorial Guinea intervening), Judgment, I.C.J. Reports 2002, pp. 447-448, para. 304.

³⁰ Arbitration between Barbados and the Republic of Trinidad and Tobago, relating to the delimitation of the exclusive economic zone and the continental shelf between them, Award, 11 April 2006, RIAA, Vol. XVII, para. 364; Maritime Delimitation in the Black Sea (Romania v. Ukraine), Judgment, I.C.J. Reports 2009, pp. 125-126, paras 197-198.

1 and had not been contested by Suriname.³¹ This is exactly Ghana's argument in the 2 present case.

3

4 Having provided a detailed analysis of all the relevant previous case law, the Tribunal noted the (Continues in English) "dictum that oil wells are not in themselves to be 5 6 considered as relevant circumstances unless based on express or tacit agreement between the parties"³² and insisted upon "the marked reluctance of international 7 courts and tribunals to accord significance to the oil practice of the parties in the 8 determination of the delimitation line."33 9 10 The conclusion was obvious: "The Tribunal takes the view that the oil practice of the 11 12 Parties cannot be taken into account in the delimitation of the maritime boundary in this case."34 13 14 15 (Interpretation from French) Certain common features emerge from the disputes 16 concerning the oil practice of the parties. 17 18 First. States plot and grant oil concessions even though the boundary is not 19 delimited. 20 21 Second, it is not unusual for the respective concessions of the two States to be 22 aligned along a certain equidistance line. 23 24 Third, performance of concession contracts often entails seismic surveys, and less 25 often invasive drilling activities, because they always give rise to protests from the 26 other State concerned. 27 28 Fourth and last, courts and tribunals are extremely reluctant, and even refuse, to take 29 into consideration oil practice, however intensive, for the purposes of delimiting the 30 maritime boundary. 31 32 On Monday Mr Reichler asked, emphatically and eloquently, whether the decrees, oil 33 concession maps or authorizations for seismic surveys meant nothing in the present case.³⁵ I have the impression that the case law provides a definitive answer, which 34 35 my esteemed friend will not like, because they do indeed mean nothing for the 36 purposes of the maritime delimitation with which we are concerned. 37 38 On the other hand, Ghana's invasive unilateral activities in the disputed area, carried 39 out despite Côte d'Ivoire's protests, do engage its responsibility; and this is the point 40 that I want to look quickly at now. 41 42 Mr President, Members of the Special Chamber, on Monday the Agent for Ghana 43 encouraged you (Continuedi in English) "to look at how [oil] operations came about,

⁴⁴ and what their existence tells you about the Parties' ... shared intentions as to the

³¹ Guyana c. Suriname, Counter-Memorial of Guyana, para. 9.46.

³² Award of 17 September 2007, Guyana v. Suriname, RIAA, Vol. XXX, p. 108, para. 389.

³³ Ibid, para. 390.

³⁴ Ibid.

³⁵ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 10, lines 10 *et seq.*

1 location of the boundary."³⁶ (Interpretation from French) This is exactly what Côte

- 2 d'Ivoire wants.
- 3

4 For the delimitation of the maritime boundary, Côte d'Ivoire has favoured bilateral 5 dialogue with its neighbour. It has also showed restraint in the maritime boundary area. It has not encroached on the concessions that were unilaterally granted by 6 Ghana,³⁷ and it has shared information from seismic surveys.³⁸ It has not engaged in 7 invasive activities and, even though it has protested strongly against the drilling 8 operations of its neighbour.³⁹ Côte d'Ivoire has always refrained from taking any 9 10 coercive measures to bring them to an end. Our opponents have, on several occasions, chided Côte d'Ivoire because it has "never once attempted, in all those 11 years, to extend its oil activity and interests eastwards"⁴⁰ of the line claimed by 12 13 Ghana. 14 15 Mr President, it seems that these admonishments are incitements to internationally 16 wrongful acts.

17

22

18 Conversely, Ghana's attitude has been that of *fait accompli*, and we maintain that

19 characterization without any hesitation, despite the rather offended protests from our 20 opponents.⁴¹ The picture of this *fait accompli* has emerged gradually, culminating in 21 2016 when the TEN field went into production.

- 23 In 1988 this area was not drilled at all.
- 24 25 In 1989 Ghana began the first drilling without any prior notification to Côte d'Ivoire. 26

27 In 1999 and 2002 two wells were drilled by Ghana at the height of the Ivorian civil 28 war. On Monday Professor Sands stated that Côte d'Ivoire had not lodged any specific protest against them,⁴² forgetting that Côte d'Ivoire had, from 1992, 29

expressed its general opposition to invasive activities in the maritime area to be 30

31 delimited⁴³ and also forgetting that Ghana had failed to inform us of those drilling

operations in a deposit overlapping the provisional equidistance line. Moreover, that 32

- 33 field is now abandoned.
- 34

35 But Ghana reoffended in 2009 by authorizing Tullow to drill in another overlapping field, TEN, which is far from being abandoned, as it started production last August.⁴⁴ 36 37 I will pass over Côte d'Ivoire's reaffirmation of its opposition to the drilling which it

reiterated in 2007, 2009 and 2011.⁴⁵ Even though during these proceedings Ghana 38

- ³⁸ DCI, Vol I, para. 6.30 et seq.; see also ITLOS/PV.17/C23/4, p.33, lines 27 et seq. (Ms Miron). ³⁹ ITLOS/PV.17/C23/4, p. 34, lines 31 et seq. (Ms Miron); ITLOS/PV.17/C23/4, p.33, lines 20 et seq. ⁴⁰ ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017 afternoon, p. 28, lines 14 (Mr Alexander). See also ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 12, lines 28-29 (Mr Reichler); ITLOS/PV.17/C23/1, 06/02/2017
- morning, p. 12, line 43, to p. 13, line 3 (Mr Sands).

- ⁴² ITLOS/PV.17/C23/7, p. 19, lines 16-25 (Mr Sands).
- 43 ITLOS/PV.17/C23/4, p.33, lines 43 et seq. (Ms Miron).
- ⁴⁴ DCI. Vol I. para. 6.51.

³⁶ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 27, line 47 (Ms Akuffo).

³⁷ ITLOS/PV.17/C23/4, p.12, lines 10 et seq. (Mr Wood).

⁴¹ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 27, line 15 (Ms Akuffo).

⁴⁵ ITLOS/PV.17/C23/4, p. 18, lines 9-11; p. 22, lines 20-23; p. 36, lines 28-30; p. 36, line 35, to p. 37, line 11; p. 39, lines 22-26; ITLOS/PV.17/C23/6, p. 23, lines 30-35; p. 25, lines 4-6; p. 36, lines 43-46.

1 continues to ignore our protests,⁴⁶ as it did during the negotiations, they have been 2 recorded in the case file on the basis of which you will be required to assess the 3 attitude of the Parties. 4 5 Thus, in 2017 Ghana drilled no fewer than 35 wells, running up to a distance of 6 50 nautical miles from the coast. 7 8 Mr President, as is well known, effectivités are like a good wine; they improve over 9 time. So we can understand why Ghana wants to age its *effectivités*, if possible by 10 half a century, because it makes it a round and significant figure. But a Beaujolais Nouveau, even poured into the old wineskins of a Romanée-Conti, does not become 11 12 a great vintage. 13 14 The same goes for Ghana's invasive operations, which Ghana is trying to present as 15 a continuation of the concessions which it has granted since 1957. However, the 16 concession contracts currently in force date from 17 18 2006 for the Deepwater Tano/Cape Three Points block granted to HESS for an 19 initial period of three years;47 20 21 - 2013 for the Wawa block, awarded to Tullow for an initial period of seven years;⁴⁸ 22 23 - 2013 for the TEN block, awarded to Tullow again, for a period of 30 years;⁴⁹ 24 25 2013 for the South Deepwater Tano block, awarded to AGM for an initial period of 26 three years:50 and 27 28 from 2014 for the Expanded Shallow Water Tano block, awarded to CAMAC for -29 an initial period of three years.⁵¹ 30 31 Three of these blocks were redundant up until then, and in some cases for many 32 years. 33 As I said last week, Tullow was not a party to the proceedings.⁵² Even so, its 34 interests are certainly well represented by Ghana's Counsel.⁵³ I will simply note that 35 36 even though the initial concession contract dates from 2006,⁵⁴ it was renegotiated in 37 2013, to become a production contract; and, as we have pointed out a number of

⁴⁶ ITLOS/PV.17/C23/7, p. 15, lines 39-49; p. 17, lines 1-41; p. 18, lines 1-8; 37-38; p. 19, lines 1-31; p. 23, lines 5-19; p. 24, lines 33-38; p. 25, lines 22-45; p. 26, lines 24-27; ITLOS/PV.17/C23/8, p. 23, lines 5-8; p. 26, lines 5-8.

⁴⁷ CMCI, Vol. IV, Annex 83, p. 13.

⁴⁸ CMCI, Vol. IV, Annex 83, p. 5.

⁴⁹ MG, Vol. IV, Annex 18, p. 60.

⁵⁰ CMCI, Vol. IV, Annex 83, pp. 20-21, also published in the press: see *inter alia*

http://www.aceplive.com/wp-content/uploads/2013/12/ACEP-Advisory-Notes-to-Parliament-on-Contracts.pdf.

⁵¹ CMCI, Vol. IV, Annex 83, pp. 2-3.

⁵² ITLOS/PV.17/C23/4, page 33, lines 42-44 (Ms Miron).

⁵³ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 23, lines 18-42; p. 24, lines 1-16.

⁵⁴ MG, Vol. II, Annex 18 (Mr Alexander 2-2).

- times,⁵⁵ Tullow committed most of the production costs after the formal notice from
 Côte d'Ivoire.
- 3

Members of the Special Chamber, Ghana has beseeched you not to call into
 question the stability of the boundary,⁵⁶ even though it has not been delimited. In

- 6 fact, it is the stability of its contractual relations with oil companies that Ghana is
- 7 trying to protect.
- 8

9 So what legal conclusion should you draw from the history of these operations? That10 Ghana should be rewarded for its unilateral activities in the disputed area by

- awarding it the mantle of a legal entitlement? Should you not instead remind States
- 12 in general, and Ghana in particular, that a disputed maritime area is not *mare nullius*,
- and certainly not a conquered sea? Our strong conviction is that the Chamber will
- characterize these activities for what they are: internationally wrongful actscommitted by Ghana.
- 16

By way of conclusion, let me make a few brief comments on the grounds forengagement of Ghana's responsibility.

19

20 In respect of sovereign rights, our opponents continue to decry the absence of

21 precedent, even though, during the first round, I analysed a number of decisions by

the ICJ, and at least one arbitral award, which all confirm the principle of

responsibility for unilateral acts in a disputed area.⁵⁷ However, if there is a gap in the
 case law, *quod non*, you have the opportunity to fill it.

25

In respect of the violation of paragraph 3 of article 83, Ghana's drilling in the disputed
area must be characterized as such; and I would point out that it is not necessary for
drilling to have taken place in an area which you declare to be Ivorian. In *Guyana* v.

29 *Suriname*, Guyana's responsibility was engaged for drilling just one well, even 30 though it was located in an area which the tribunal ultimately declared to be

- 30 mough it was located in an area which the tribunal ultimately declared to be 31 Guyanese.
- 32

33 In respect of the violation of provisional measures, the actual principle of

34 responsibility is not disputed by our opponents.⁵⁸ The fact that drilling took place after

35 25 April 2015 is also not contested by Ghana. It falls to you to draw your conclusions,

36 but a declaration of a violation, by way of satisfaction, is certainly not

37 disproportionate or unreasonable, as Ghana claims.⁵⁹ In fact, Ghana's repeated

38 claim that Côte d'Ivoire should provide compensatation for damage resulting from the

39 suspension of its drilling activities⁶⁰ is not only devoid of any legal foundation but also

40 extremely regrettable. It effectively says that your Order prescribing provisional

- 41 measures is the source of a wrongful act, which is an untenable position because
- 42 article 290 of the Convention confers on you this ancillary power not only to

⁵⁵ ITLOS/PV.17/C23/4, p. 33, line 44, to p. 34, line 2.

⁵⁶ ITLOS/PV.17/C23/1, p. 6, lines 42-44; p. 10, lines 41-44; p. 16, lines 11-14; ITLOS/PV.17/C23/2,

p. 20, lines 13-16; ITLOS/PV.17/C23/7, p. 8, lines 24-25; p. 9, lines 41-44; ITLOS/PV.17/C23/8, p. 24, lines 18-21; p. 27, lines 37-39.

⁵⁷ ITLOS/PV.17/C23/6, p. 25, line 50, to p. 26, line 6; p. 26, lines 11-30 (Ms Miron).

⁵⁸ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 18, lines 27-40 (Mr Alexander).

⁵⁹ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 22, lines 17-22 (Mr Alexander).

⁶⁰ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 22, lines 11-22 (Mr Alexander).

1 2 3	safeguard the rights in dispute but also, and above all, to maintain the integrity of the judicial decision on the merits. ⁶¹ .
4 5	Mr President, Members of the Special Chamber, it just leaves me to reiterate what an honour it has been to appear before you and to thank you for your kind attention.
6 7 8 9	I would ask you, Mr President, to give the floor to Professor Alain Pellet, probably after the break.
9 10 11 12 13 14	THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER (<i>Interpretation from French</i>): Thank you very much, Professor Miron, for being on time and sparing me the onerous task of interrupting you. The sitting will now adjourn for a 30-minute break and we will resume with Professor Pellet.
15 16	(Break)
17 18 19	THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER (<i>Interpretation from French</i>): We will resume our hearing. Professor Alain Pellet has the floor.
20 21	MR PELLET (Interpretation from French): Thank you very much.
22 23 24 25 26 27 28 29 30	Mr President, distinguished Members of the Special Chamber, our opponents do not like this sketch map – the one that you will see on the screen in just a second – but it does reflect extremely well the reality of the case. It establishes the general direction of the coasts of the two States; and the inversion of this direction on the section Abidjan to Cape Three Points. It shows that these coasts are practically equal in length and consist of a concavity on the Ivorian side and a convexity on the Ghanaian side. They compensate one another, so to speak: the Ghanaian protuberance is equivalent to the Ivorian concavity.
31 32 33	This situation of macro-geographical equality should be kept in mind when drawing the course of the maritime boundary between the two States.
33 34 35 36 37 38 39 40 41	Our opponents did not like the second sketch map either, but it is particularly eloquent. This establishes the reality and significance of the cutoff flowing from the Ghanaian line on Côte d'Ivoire's entitlement to maritime spaces. This cutoff disrupts the near equality between the Parties that geography establishes. In other words, nature is being called into question here: where nature created a situation of equality, the Ghanaian line would impose an artificial inequality, creating a cut-off effect which you can see in this sketch map very clearly.
42 43 44 45 46	This is not the case with the line that we think is an equitable line, namely the 168.7 degree azimuth. That line shares out equally the maritime areas over which the two States have entitlements: not only have you got geographical equality; you have got legal equality.

⁶¹ LaGrand (Germany v. United States of America), Judgment, I C.J. Reports 2001, p. 466, at pp. 502-503, para. 102.

1 This has important legal implications: it shows that the line defended by Ghana (with, 2 one has to say, somewhat less conviction this week than in the first round) does not 3 correspond to the mother of all rules, namely that an equitable solution be reached. 4 Let me point out that our opponents are in agreement on this ultimate objective. According to the words of the Agent of Ghana herself: (Continued in English) "In 5 finding an answer to these questions, you will of course be guided by the need to 6 7 arrive at an equitable solution that will do justice to the Parties in accordance with 8 law."1 9 10 (Interpretation from French) The method does not matter, does it, provided you get this result? If you do not achieve the result, the line is not consistent with the law 11 12 governing maritime delimitation; but it has to be; and what we propose is, whether 13 you draw a bisector of the angle formed by the general direction of the coasts of the 14 Parties or whether you apply the method of equidistance/relevant circumstances. 15 16 It is because, whatever the other side thinks, you cannot have one without the other: 17 let us have equidistance but let us not deny the necessity of taking into account those circumstances that are at the source of the inequity of the provisional 18 19 equidistance line. You could draw that line taking equity considerations into account: 20 inter alia the choice of base points or the inequity of the equidistance line may lead 21 one to abandon the three-stage method in favour of the angle bisector, or another 22 method. 23 24 The Bay of Bengal case (Bangladesh/Myanmar) is a good example of the first of 25 these techniques. I quote the Tribunal, and this is the citation: 26 27 Concerning the question whether St. Martin's Island could serve as the 28 source of a base point, the Tribunal is of the view that, because it is located 29 immediately in front of the mainland on Myanmar's side of the Parties' land 30 boundary terminus in the Naaf River, the selection of a base point on St. 31 Martin's Island would result in a line that blocks the seaward projection from 32 Myanmar's coast. In the view of the Tribunal, this would result in an 33 unwarranted distortion of the delimitation line, and amount to "a judicial refashioning of geography"² ... For this reason, the Tribunal excludes St. 34 35 Martin's Island as the source of any base point.³ 36 37 Also, take the Libya v. Malta case. The ICJ says that "The equitableness of an 38 equidistance line depends on whether the precaution is taken of eliminating the 39 disproportionate effect of certain 'islets, rocks and minor coastal projections'."⁴ In

- 40 consequence of that, the ICJ ruled that "it [is] equitable not to take account of Filfla in
- the calculation of the provisional median line between Malta and Libya."⁵
- 42
- Once again, in the *Black Sea* case, the ICJ avoids putting a base point on Serpents
 Island. Why? It is because it "cannot be taken to form part of Ukraine's coastal
 - ¹ ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 25, lines 22-24 (Ms Afua Akuffo).

² Maritime Delimitation in the Black Sea (Romania v. Ukraine), Judgment, I.C.J. Reports 2009, p. 110, para. 149.

³ Delimitation of the maritime boundary in the Bay of Bengal (Bangladesh/Myanmar), Judgment, ITLOS Reports 2012, para. 265.

⁴ Continental Shelf (Libyan Arab Jamahiriya/Malta), Judgment, I. C.J. Reports 1985, p. 48, para. 64. ⁵ Ibid.

1 configuration."⁶ Then, having made that choice, the Court can find that there is "no 2 reason to adjust the provisional equidistance line" because the line that the Court has 3 drawn avoids all cutoff by permitting "the adjacent coasts of the Parties to produce 4 their effects in terms of maritime entitlements in a reasonable and mutually balanced 5 way".⁷ 6 7 It is also to avoid an inequitable situation that the ICJ in a number of cases set aside 8 recourse to equidistance in favour of the angle bisector method. Thus, in the North Sea case, the Court ruled that, "if the equidistance method is used ... an inequity 9 10 would be created".8 11 12 In the Gulf of Maine case, a Chamber of the ICJ was of the opinion that it is 13 necessary to "renounce the idea of employing the technical method of equidistance", 14 and considered that "preference must be given to a method which, while inspired by 15 the same considerations, avoids the difficulties of application pointed out above and is at the same time more suited to the production of the desired result."⁹ In that 16 particular case it was the angle bisector method, and in the case of Two Guineas the 17 arbitral tribunal set aside the two equidistance lines proposed by the Parties in favour 18 19 of an angle bisector line.¹⁰ 20 21 The other possibility is, of course, to draw the line to start with, if it is possible and 22 expedient. You draw a provisional equidistance line, and then you modify it to take 23 into account the relevant circumstances that such a modification requires in order to 24 come up with an equitable solution. 25 26 All this, Mr President, is to say that there are three possibilities. 27 28 Where possible, you can draw *ex ante* an equidistance line taking certain 29 particular circumstances into account so that that line would be immediately 30 equitable. This first branch of the alternative is not very realistic in our particular 31 case; but it does exist in law. 32 33 Similarly, you could take into account circumstances that might exclude the initial use of a strict equidistance line and set this line aside in favour of an angle 34 35 bisector line. That is what we think is the most appropriate solution in this case. 36 37 It is also permissible to retain a provisional equidistance line and, subsequently, 38 to adjust it as the second phase of the three-stage method. 39 40 But you cannot do what Ghana does, namely to deny the existence of the 41 circumstances and to come up, at the end of the day, with an unfair solution. 42

⁶ Maritime Delimitation in the Black Sea (Romania v. Ukraine), Judgment, I.C.J. Reports 2009, p. 110, para. 149.

⁷ Ibid., p. 127, para. 201.

⁸ North Sea Continental Shelf, Judgment, I.C.J. Reports 1969, p. 50, para. 91.

⁹ Delimitation of the Maritime Boundary in the Gulf of Maine Area, Appointment of Expert, Order of 30 March 1984, I.C.J. Reports 1984, p. 332, para. 212.

¹⁰ Delimitation of the Maritime Border between Guinea and Guinea-Bissau, Award of 14 February 1985, RIAA, Vol. XIX, p. 187, para. 103.

1 In favour of these remarks, if you allow me, Mr President, I will dwell on a few more 2 specific aspects which our friends on the other side re-visited on Monday, and other 3 aspects that they prudently did not re-visit: useful coasts: the different, but associated 4 guestion of base points (not without relevance to the instability of the relevant coasts 5 either); I shall also dwell at somewhat greater length on the circumstances that should lead you to set aside any kind of "strict" equidistance line and those which 6 7 you must not and cannot take into consideration. I will also say a few words on the 8 regional context, to conclude with the final choice of the equitable line that you 9 should decide on, without letting yourselves being intimidated by the apocalyptic 10 implications with which our friends on the other side threaten you. 11 12 It sounds like quite a long programme, Mr President, but let me reassure you that I 13 can go through it quite swiftly. 14 15 To start with, useful coasts: it is not necessary to guibble about the guestion of the coasts that have to be taken into consideration in order to construct the provisional 16 17 equidistance line: as Mr Reichler has pointed out, the Parties agree on this point in many respects.¹¹ And I note that he underlines, rightly, I believe, that, although there 18 19 is persistent disagreement, it (Continued in English) "turns out to be of very little, if 20 any, consequence".¹² 21 22 (Interpretation from French) We agree that whether or not you include in these 23 coasts the segment of the Ivorian coast between the boundary with Liberia and

- 24 Sassandra, it probably has no impact on the test of disproportionality although one
- has to point out that whatever our opponents say, the relevant coast of Côte d'Ivoire
 is four and a half times longer than that of Ghana. On the other hand, this is in any
 case not without importance as concerns delimitation by the bisector method.
- 28
- Let me recall that, by definition, a bisector line is: "The line formed by bisecting the angle formed by the linear approximations of coastlines."¹³ As such, it is of cardinal importance to determine the general direction of the coasts, which will be taken into
- 32 account in determining the two angles which they form. Like the
- 33 equidistance/relevant circumstances method, the angle bisector method "seeks to
- approximate the relevant coastal relationships, but does so on the basis of the
 macro-geography of a coastline as represented by a line drawn between two points
 on the coast."¹⁴ These lines have to reflect the general direction of the coasts and
- have to be sufficiently long "to reflect a coastal front more than 200 nautical miles out
 to sea."¹⁵
- 39
- 40 The ICJ considered that it was not the case of a segment of some 100 kilometres,
- 41 although this was (in *Nicaragua* v. *Honduras*) a delimitation not extending beyond
- 42 200 nautical miles but only a little further than 100 nautical miles.¹⁶ This disqualifies
- 43 the coasts of respectively 119 and 19 kilometres on which Maître Reichler insisted. I

¹¹ ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 1, lines 32-40.

¹² Ibid., p. 2, lines 1-2.

¹³ Territorial and Maritime Dispute between Nicaragua and Honduras in the Caribbean Sea (Nicaragua v. Honduras), Judgment, I.C.J. Reports 2007), p. 746, para. 287.

¹⁴ Ibid., p. 747, para. 289.

¹⁵ *Ibid.*, p. 749, para. 296.

¹⁶ Ibid.

1 know that it was to draw an equidistance line, but it also implied that there was there 2 a straight segment that could have been used to construct an angle bisector. It is not 3 the case. The case law I have just described dictates - and hardly leaves any other 4 choice - that the useful coasts of the Parties for drawing a bisector line consist of 5 straight lines linking their land boundary terminus to that of their respective borders between Liberia and Togo. Furthermore, the segment on which Maître Reichler relies 6 7 runs in the opposite direction to that of the general direction of the Parties' coasts. 8 9 Furthermore, if you return to the three-stage method, the relevant coasts are not 10 without interest because you have to determine the necessary base points in order to establish a provisional equidistance line. Even if it is not absolutely unavoidable, the 11 12 tendency is to confer this more and more to science – the science that Paul Reichler 13 likes so much – to determine them. In this particular case, the two Parties used the 14 Caris Lots software. These points do not coincide because Ghana refers to charts 15 from 1837-1846, whereas Côte d'Ivoire bases itself on modern and more accurate charts. I am not going to go into that.¹⁷ 16 17 18 However, let me come back to the location of these base points – whether those 19 retained by Côte d'Ivoire or by Ghana. 20 21 Professor Sands asserts that (Continued in English) : "We, Côte d'Ivoire, assert that 22 there are too few base points and that these base points are too close together. All 23 you [Judges] have to do is look at the case law; look at Cameroon v. Nigeria to note 24 that this once again is inaccurate."18 25 26 (Interpretation from French) I referred to Cameroon v. Nigeria with some degree of 27 curiosity because I could not remember that the circumstances were in any way 28 comparable; and they absolutely are not! In its 2002 Judgment, the ICJ explained 29 that, "the limitation on the length of the equidistance line is unavoidable, whatever the base points used on account of the presence of third States" ¹⁹ and that 30 31 32 [g]iven the configuration of the coastlines and the limited area within which 33 the Court has jurisdiction to effect the delimitation, no other base point [it 34 had retained two on either side of the estuaries of the Akwayafé River and 35 the Cross River] was necessary for the Court in order to undertake this operation.20 36 37 38 In our case there is no limited area and no third States that would limit the extension 39 of the delimitation that the Special Chamber has to operate. So you are pretty much 40 more in a Nicaragua v. Honduras configuration, where a very small number of base 41 points, closely located the ones to the others – two separated by 176 metres on the 42 Ivorian coast,

- 43
- would assume a considerable dominance in constructing an equidistance
 line, especially as it travels out from the coast. Given the close proximity of

¹⁷ CMCI, paras 6.14-6.15 and 7.10-7.15; ITLOS/PV.17/C23/5, 10/02/2017, p. 28, in particular lines 7-12 (Ms Miron).

¹⁸ ITLOS/PV.17/C23/7, 13/02/2017, p. 2, lines 21-24.

¹⁹ Land and Maritime Boundary between Cameroon and Nigeria (Cameroon v. Nigeria: Equatorial Guinea intervening), Judgment, I.C.J. Reports 2002, p. 443, para. 292.

²⁰ Ibid.

- these base points to each other, any variation or error in situating them would become disproportionately magnified in the resulting equidistance line (*Nicaragua* v. *Honduras*).²¹
- 3 4

1

2

5 Here, an error is all the more likely because Ghana is basing itself on old charts of doubtful reliability, which led it to place all its base points out at sea - and that, 6 7 despite being somewhat less capricious than the estuary of the Coco River, the 8 relevant coast is nonetheless hardly a stable one.²² You certainly cannot say, as 9 Paul Reichler said - sententious for once, that (Continued in English) "the 10 equidistance line takes into account, and therefore represents, the whole 631 11 kilometres of relevant coast, not just the distance between the base points" because 12 "base points C-3 and G-7, which control the equidistance line beyond 200 nautical 13 miles, are located 19 and 119 kilometres from the LBT respectively."23 14 15 (Interpretation from French) It is guite strange, is it not? These points are situated on a segment of the boundary in a north-west/south-easterly direction, whereas the 16 17 general direction of the coasts of the two States runs south-west/north-east. 18 Furthermore, they only come into play at 220 and 225 nautical miles from the 19 baselines for points G7 and C3, respectively. 20 21 Let me underscore another oddity, Mr President. On the illustration that is meant to 22 show the Ghanaian equidistance line, Mr Reichler curiously put two base points 23 about 100 kilometres to the west of Abidian. These two points are not of any

- relevance in our case because they could only have an effect on the course of the
- equidistance line beyond 290 nautical miles, in other words well beyond the outer
- 26 limit of the continental shelf of Ghana, upheld by the CLCS. As for Cape Three
- Points, if it were accepted as a base point, even basing yourselves on the
 anachronistic coastline that Ghana likes so much, it would only influence the
- 29 equidistance line as of approximately 270 nautical miles from the coasts, once again
- 30 well beyond the delineation fixed by the CLCS. As all the other charts furnished by
- 31 Ghana indicate, all the base points that could serve to draw the provisional
- 32 equidistance line are situated on a coastal segment not exceeding 13 kilometres.
- Even if this strange chart is a Freudian slip, this confirms that Ghana's appetite forareas over which it has no entitlement decidedly knows no bounds.
- 35
- There you go, Mr President: I think that that pleads very favourably in favour of the168.7 degree azimuth angle bisector line.
- 38
- Moreover, angle bisector or corrected equidistance, what is important is that the
 single line that you have to draw, Mr President, distinguished Members of the Special
 Chamber, constitutes an equitable solution; and that can only be if it takes into
- 42 consideration all the particular circumstances of the case.
- 43
- The first is, of course, the encroachment that would result from an inequitable line,the line indeed that Ghana wishes you to adopt.
- 46

²² CMCI, paras 1.20-1.27; ITLOS/PV.17/C23/5, 10/02/2017, pp. 4-7 and p. 18, lines 8-30 (Mr Pitron).

²¹ Territorial and Maritime Dispute between Nicaragua and Honduras in the Caribbean Sea (Nicaragua v. Honduras), Judgment, I.C.J. Reports 2007, p. 742, para. 277.

²³ ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 3, lines 26-28 and 22-24 (Mr Reichler).

1 We are aware that, (*Continued in English*) "[i]n adjacent States, the equidistance line 2 will almost always produce a cut off."²⁴

3

4 (Interpretation from French) However, Mr President, there is cutoff and cutoff, 5 (empiètement et empiètement). Consistent with settled case law, imbued with wisdom, encroachment is only to be tolerated if it is "reasonable and balanced", as 6 my esteemed opponent pointed out^{25} when he quoted me – and he is in good 7 company because this is no less than the most authoritative case law of this 8 Tribunal²⁶ and of the ICJ.²⁷ "Reasonable": that is pretty subjective! All you have to do 9 10 is have a quick glance at the sketch map projected now (you know it well, but it is very eloquent) to note that the encroachment resulting from the Ghanaian line (in 11 12 red) has nothing balanced about it. This coast is subject to virtually no cutoff. Maybe 13 there is an infinitesimal bit of cutoff between Axim and Cape Three Points. However, 14 the cutoff of the projection of the Ivorian coast is regrettably spectacular. You can 15 see this - it is the huge triangle in dotted lines. As I pointed out on Friday last, this represents an area of 33,585 square kilometres.²⁸ 16 17 It is not an enclavement - that is for sure - but it does constitute, nonetheless, a 18 19 considerable cutoff, and that has to be corrected first of all because it is not 20 balanced; and, secondly, it predominantly concerns Abidjan, about whose 21 importance as a major commercial and fishing port I have spoken.²⁹ 22 23 Curiously – as I can scarcely imagine that he would do so out of perfidy – 24 Mr Reichler also suggested a minute compensation in favour of Côte d'Ivoire.

Perhaps he was trying to suggest that some kind of *Peru* v. *Chile* situation could be
 an acceptable compromise;³⁰ but that is not the case. Why? It is for a number of
 reasons that I am going to tell you about.

28

29 Firstly, we are not here to negotiate but to obtain a judgment based on applicable 30 principles and rules of law: secondly, because, as Sir Michael explained, we are 31 absolutely not in a Peru v. Chile situation in which a written agreement had confirmed a tacit agreement far more compelling than that invented by our colleagues on the 32 33 other side; and finally, because, in any event, Ghana's wrongful activities - let me insist on that - in the disputed area do not extend beyond 54.5 nautical miles from 34 the coast, and certainly not to the 87-odd nautical miles as the response of Professor 35 36 Sands to a question posed by Judge Wolfrum might have led Judge Wolfrum to 37 think.

38

39 The quasi-subliminal solution suggested almost as an over-discreet aside by

40 Mr Reichler quite simply cannot be taken seriously, Mr President. It would be the

41 meridian that Côte d'Ivoire suggested some time ago as a compromise. I could

²⁴ *Ibid.*, p. 4, lines 12-13.

²⁵ *Ibid.*, p. 4, line 16.

²⁶ Delimitation of the maritime boundary in the Bay of Bengal (Bangladesh/Myanmar), Judgment, ITLOS Reports 2012, para. 326.

 ²⁷ Maritime Delimitation in the Black Sea (Romania v. Ukraine), Judgment, I.C.J. Reports 2009,
 p. 127, para. 201; Territorial and Maritime Dispute (Nicaragua v. Colombia), Judgment, I.C.J. Reports 2012, p. 703, para. 215.

²⁸ ITLOS/PV.15/C23/6, 10/02/2017, p. 1, line 37 (Mr Pellet).

²⁹ *Ibid.*, pp. 2, lines 40-47.

³⁰ CMCI, paras 2.56 and 2.65.

1 possibly have understood Ghana trying to dangle some bait before you; but this 2 pitiful shift in position? Really, no! This being the case, the 168.7 degree azimuth, 3 which we consider the line best corresponding to an equitable solution and which is 4 the only legally justifiable solution, has the merit of limiting the cutoff of the Côte 5 d'Ivoire entitlement whilst only creating an encroachment on Ghana which is both "reasonable and balanced, especially if you take into account the modest length of its 6 7 relevant coastline of 121 kilometres and the absence of any significant port on this 8 segment. 9 10 A few words now, Mr President, if I may, on the Jomoro Peninsula. Mr Reichler says that we have got it all wrong in law as well as in fact. 11 12 13 In law, they say that I have basically misunderstood the 1977 award in the Anglo-French Continental Shelf case.³¹ Maybe I have misunderstood it, but in any 14 15 case I have read it carefully, and this is what it says: 16 17 The further projection westwards of the Scilly Isles, when superadded to 18 the greater projection of the Cornish mainland westwards beyond Finistère, 19 is of much the same nature for present purposes and has much the same 20 tendency to distortion of the same equidistance line, as the projection of an 21 exceptionally long promontory, which is generally recognized to be one of 22 the potential forms of "special circumstance".³² 23 24 A promontory, which is the equivalent of a peninsula, is "one of the possible types of 25 special circumstance" - one that we would call today a "relevant" circumstance. As for Libya v. Malta, which my opponent quoted from with relish – they read into it 26 things which the Judgment never says. Yes, "landmass has never been regarded as 27 a basis of entitlement to continental shelf rights", 33 but this is not what it is about. If it 28 is "the land which dominates the sea", it goes without saying that peculiar 29 geographical configurations, whether they be called "anomalies", "accidents" or 30 31 "unusual features", may have an effect on maritime delimitation; and, like islands, 32 they require that a correction be made to the equidistance line if they lead to blatant 33 distortions of that equidistance line. 34 35 On the screen you can see the coast as our Ghanaian friends depict it. And now they are turning red and, very wittily, the cartographers of the other side make it nose dive 36 into the sea (Cyrano's nose, I suppose!) That only goes to show that it is a peninsula. 37 38 Moreover, Mr Reichler says: 39 40 (Continued in English) 41 But there is a peninsula along this coast - and it is on the other side of the 42 LBT. This is a peninsula, but it is Côte d'Ivoire's peninsula, not Ghana's. 43 We have heard a lot about Ghana's base points being located along the 44 so-called Jomoro Peninsula. What you did not hear from the other side is 45 that Côte d'Ivoire's base points are located on this same stretch of coast. Thus, the coastline in this area treats both States equally, and allows them 46

47 both to enjoy their respective seaward projections, on either side of the

³¹ ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 6, lines 14-42 and p. 7, lines 1-5 (Mr Reichler).

³² Case concerning the delimitation of continental shelf between the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, and the French Republic, RIAA, Vol. XVIII, p. 252, para. 244.

³³ Continental Shelf (Libyan Arab Jamahiriya/Malta), Judgment, I. C.J. Reports 1985, p. 41, para. 49.

1 equidistance line, without any cut-off out to 200 nautical miles and 2 beyond.34 3 4 (Interpretation from French) Let me make two comments on these assertions. 5 6 First, if the Ivorian strip of land can be called a peninsula, I do not see why the same 7 should not go for the Jomoro Peninsula. 8 9 I do not think it is correct to say that they are both in the same position in terms of 10 maritime delimitation. All things being equal, the Jomoro Peninsula is in the same 11 situation as Saint Martin's Island relative to Myanmar: nobody ever disputed that it 12 belonged to Bangladesh; but the Tribunal underlined that it "lies in front of Myanmar's mainland coast".³⁵ In fact, the protrusion, which is an accident of history, 13 of the boundary.³⁶ means that the Jomoro peninsula faces the Ivorian landmass. 14 15 16 I know, Mr President, that in Bangladesh/Myanmar ITLOS did not consider Saint 17 Martin's Island as being a special circumstance, and it was a question of delimiting 18 the territorial sea; but when we are drawing a single delimitation line over and 19 beyond territorial seas, the Tribunal refused to establish 20 21 a base point on St. Martin's Island [which] would result in a line that blocks 22 the seaward projection from Myanmar's coast. In the view of the Tribunal, 23 this would result in an unwarranted distortion of the delimitation line, and 24 amount to "a judicial refashioning of geography".³⁷ 25 26 Again, quoting from the Tribunal, "[i]t depends on the particular circumstances of 27 each case."38 28 29 What is certain is that the Jomoro Peninsula, which also faces the territorial land 30 mass of Côte d'Ivoire, is an anomaly entailing major distortions to the equidistance 31 line if you place the base points along its southerly coast and if you draw the provisional equidistance line starting from those points.³⁹ The Special Chamber may, 32 and I believe should, refrain from positioning base points, but then the Tribunal does 33 34 need to adopt a delimitation method which is not the three-stage one, which brings 35 us back to the bisector method. If not, the Chamber should in any case correct the 36 distortions inevitably caused by the concentration of base points on the shores of that 37 peninsula. 38 39 The last circumstance you should consider when drawing the single delimitation line 40 is that there is another type of concentration: the concentration of hydrocarbon 41 resources in the eastern part of the Tano Basin. I will just make a few comments in 42 response to what our opponents said, factual and then legal comments.

43

³⁴ ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 7, lines 27-34 (Mr Reichler).

³⁵ Delimitation of the maritime boundary in the Bay of Bengal (Bangladesh/Myanmar), Judgment, ITLOS Reports 2012, para. 149.

³⁶ ITLOS/PV.17/C23/6, 10/02/2017, p. 6, lines 27-32 (Mr Pellet).

³⁷ Delimitation of the maritime boundary in the Bay of Bengal (Bangladesh/Myanmar), Judgment, ITLOS Reports 2012, p. 84, para. 265.

³⁸ *Ibid.*, p. 52, para. 147.

³⁹ ITLOS/PV.15/C23/6, 10/02/2017, p. 6, lines 38-46 (Mr Pellet).

1 Factual first of all: Professor Sands stated that (Continued in English) "almost the 2 entirety of the Tano-Ivorian Basin lies directly south of Côte d'Ivoire's mainland, in 3 Ivorian waters", ⁴⁰ (Interpretation from French) which is really rather odd because he 4 states that, and then immediately recommends that you read an academic article 5 produced in annex 191 of our Reioinder. In the second paragraph of that article. which is indeed extremely interesting, one reads this (Continued in English): "The 6 7 Tano Basin is located in the south-eastern part of Ghana ... The portion of the basin 8 which has proven to be of high hydrocarbons potential is located about 60 km 9 offshore Ghana with water depth ranging from 1,200 km to 1,500 km."⁴¹ 10 11 (Interpretation from French) Furthermore the part of the basin we are interested in is 12 called West Tano - not East Tano. I would add that it is not correct either that the 13 Tano Basin is situated to the south of Côte d'Ivoire, nor that Côte d'Ivoire can brag – 14 at least, not for the time being – of being a major hydrocarbons producer. In any 15 case, that is not relevant. The particular circumstance which we are invoking 16 concerns the disputed area, where we find vast reserves of hydrocarbons because of 17 the geomorphology, which is extremely specific in the continental shelf at that 18 particular location.

19

20 Even though this is not at all relevant, Mr President, I cannot resist the temptation of 21 showing you once again the overheads which Philippe Sands showed on Monday 22 morning. The first one shows the global production - nothing to do with our area - of 23 Côte d'Ivoire. Then, there is one on Ghanaian production. Something is wrong here. 24 You get the impression that Côte d'Ivoire produces far more oil than Ghana does. 25 Well, Côte d'Ivoire does produce a bit, and has done for some time, but Ghana has 26 caught up and overtaken Côte d'Ivoire (in a pretty short space of time, enough for 27 Ghana to create a fait accompli which it now wants you to take as a basis for 28 concluding there is a tacit agreement, and which it has pretended to negotiate whilst 29 excluding any recourse to the courts). You will note the rather ... dubious method 30 used by our opponents, no doubt to give credence to the idea that Côte d'Ivoire is a 31 bigger producer of oil than Ghana. This is guite wrong, as is clearly shown if you compare the two sketch maps and put them on the same scale, which Professor 32 33 Sands felt was not necessary.

34

35 Furthermore, these sketch maps highlight the spectacular increase in Ghanaian 36 production since 2011, subsequent to the coming on stream of the Jubilee field, 37 which is right there in the Tano Basin, less than 3 kilometres from the disputed area. This confirms, if it were necessary, the exceptional concentration of hydrocarbons in 38 39 this area. Exploiting a single adjacent field has meant that Ghana has been able to 40 increase its production tenfold, and, more generally speaking, Ghana has granted 41 virtually all of its concessions in the Tano Basin in the disputed area or next to it. 42 43 A few words now about applicable law, this time in response to Maître Reichler. First

- 44 of all, let me reassure him that I have no intention of pleading for equity *ex aequo*
- 45 *et bono*. It is not a question of claiming a share of the oil or gas appertaining to
- 46 Ghana, even though the two States will have to negotiate if, as is likely, the boundary
- 47 line decided upon by the Chamber passes through certain deposits. Our esteemed

⁴⁰ ITLOS/PV.17/C23/7, 13/02/2017, p. 6, lines 26-28.

⁴¹ RCDI, Annex 191, Joel Teye Teteh, "The Cretaceous Play of Tano Basin, Ghana", *International Journal of Applied Science and Technology*, February 2016, p. 1.

1 friends on the other side put the problem the other way round. It is not a question of 2 sharing resources belonging to Ghana, as they seem to think, but it is a matter of 3 determining to whom these resources belong, not based on economic considerations 4 - and we are perfectly aware of the fact that they are hardly taken into account when 5 it comes to maritime delimitation matters - but because of the very specific geomorphology of the continental shelf in the disputed area. 6 7 8 Last Chance Saloon argument: Me Reichler invokes the absence of any precedent. 9 This calls for a number of comments. 10 International law, first of all, is not all precedent; there is nothing to stop case law 11 12 from developing further, and your judgment can contribute to that. 13 14 My esteemed opponent also construes the ICJ decision in the Jan Mayen case in a 15 very narrow and pretty selective way. Even if it is true that the Court took into account traditional fisheries rights in the disputed area, it was to give Denmark the 16 17 possibility of "equitable access to the capelin stock" - it is not oil but it is a natural resource – and therefore adjusted, to the advantage of that country, the median line 18 19 which it had originally drawn. 20 21 Thirdly – and this is in a number of cases I referred to in my second oral pleading last 22 week⁴² – international courts have accepted the possibility of taking into account 23 seabed resources. In its Judgment of 1993 in Jan Mayen, the ICJ did take account of 24 its own case law in this matter. I refer you now to paragraph 72 of the Judgment of 25 the Court, which I will not quote to save time. At the end of that paragraph, the Court 26 states: "[t]hose resources are the essential objective envisaged by States when they put forward claims to sea-bed areas containing them." 43 44 27 28 29 Côte d'Ivoire and Ghana are pursuing the same objective here. Where Côte d'Ivoire 30 is concerned, we tried to negotiate with our neighbour and friend, but now we have 31 come before the Special Chamber to negotiate. Ghana, however, preferred to try to 32 present the situation as being a fait accompli, which they are trying to pass off as a 33 tacit agreement or, failing that, as a modus vivendi, which it claims should lead you to adjust the equidistance line, which it now acknowledges does not coincide with the 34 35 purported customary equidistance line, whilst minimizing the size of the gap.⁴⁵ 36 37 In fact, Mr President, this purported modus vivendi should no more influence your decision than the potential losses which Ghana claims are terrible, and which Ghana 38 39 or its co-contractors may suffer from if you were to decide in favour of Côte d'Ivoire.

- 40
- 41 I shall only mention the purported *modus vivendi* as a reminder. Alina Miron
- 42 demonstrated most persuasively and with great conviction, first of all, that you cannot

⁴² ITLOS/PV.17/C23/6, 10/02/2017, p. 7, line 47, to p. 8, line 1, and p. 8, lines 1-19 (Mr Pellet). ⁴³ The Court refers to "I.C.J. Reports 1985, p. 41, para. 50".

⁴⁴ Maritime Delimitation in the Area between Greenland and Jan Mayen, Judgment, I.C.J. Reports 1993, p. 70, para. 72. See also: Territorial and Maritime Dispute (Nicaragua v. Colombia), Judgment, I.C.J. Reports 2012, p. 706, para. 223.

⁴⁵ ITLOS/PV.17/C23/2, 07/02/2017, pp. 26-27, lines 42-43 and 1-3 (Mr Sands) and sketch map 2-12; ibid., p. 31, lines 34-44 (Mr Reichler) and sketch maps 2-4 and 2-5 reproduced at Tab 6 of the Judges' folder; ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 16, lines 9-17 (Mr Reichler) and sketch map 3-26.

1 talk about a modus vivendi here; secondly, that even if there were a modus vivendi, it 2 would not be of a nature to entail any adjustment to the maritime boundary between 3 the Parties, and that therefore it is not and cannot be considered a relevant 4 circumstance pursuant to the second phase of the three-stage method. It is an 5 autonomous delimitation method, which is impossible to distinguish from a tacit agreement.⁴⁶ I would add that Ghana is particularly ill-advised to claim that the line of 6 7 its oil concessions was considered by Côte d'Ivoire as being an equitable solution.⁴⁷ 8 This line, which is in no way equitable, merely reflects the fait accompli in the area, a 9 fait accompli against which Côte d'Ivoire has filed abundant protests and against 10 which we continue to protest. 11 12 Similarly, the purported catastrophic consequences of a judgment which would lead 13 to a delimitation which would jeopardize a number of the imprudently but deliberately 14 granted concessions granted by Ghana to a number of oil companies should not 15 intimidate you. Members of the Special Chamber, clearly, and should not influence in any way the course of the maritime boundary on which it is incumbent upon you to 16 17 decide. 18 19 In this respect, I have the impression that the Ghanaian Party at the start of the week 20 toned it down a bit compared with the thunderous imprecations from Professor Klein 21 during the first round of oral pleadings.⁴⁸ It is not a question of apocalyptic losses any

more, or a sudden slump in Ghanaian GDP. Our friends on the other side are still, however, warning you against "mayhem",⁴⁹ which according to them would be the result of any calling into question of the purported customary oil line. They have moved the spotlight a little bit: they are now focusing on the risk of jeopardizing contracts concluded with those oil companies which have been the beneficiaries of their imprudence. I quote, for example, from Professor Sands (*Continued in English*):

- If the Special Chamber departs from the existing maritime boundary, the
 consequences will be very significant indeed. The concessions that have
 been granted by Ghana will be undermined, and issues may arise under
 the contracts that underpin them and which have been entered into in
 consequence of them.⁵⁰
- 34

(*Interpretation from French*) The Agent for Ghana underlined that the end result
 would be "chaotic, complicated and confusing".⁵¹

I do not know, Mr President, whether these consequences will be quite so dramatic,
but, in any case, Ghana can only blame itself for having awarded these concessions
and for having encouraged the exploitation of its hydrocarbon resources in the
disputed area, despite Côte d'Ivoire's protests and warnings, and having closed the

⁴⁶ ITLOS/PV.15/C23/6, 10/02/2017, p. 9, lines 39-44 (Mr Pellet).

⁴⁷ ITLOS/PV.17/C23/3, 07/02/2017, p. 3, lines 29-32 (Mr Reichler); ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 13, lines 34-39 (Mr Reichler).

⁴⁸ See ITLOS/PV.17/C23/3 (unchecked), pp. 12, lines 8-19 and p. 12, lines 37-41, p. 14, lines 13-16, p. 18, lines 21-25 (Mr Klein); see in reply: ITLOS/PV.17/C23/6, 10/02/2017, p. 8, lines 31-38 (Mr Pellet).

⁴⁹ ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 23, line 30 (Mr Alexander).

 ⁵⁰ ITLOS/PV.17/C23/7, 13/02/2017, p. 8, lines 20-24 (Mr Sands); see also: ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 23, lines 25-28; see also *ibid.*, p. 22, lines 18-20 and p. 23, lines 36-43 (Mr Alexander).
 ⁵¹ *Ibid.*, p. 26, lines 42 and 43.

door on any possible settlement in the courts during that crucial period 2009-2014. In
any case, these considerations have nothing whatsoever to do with the delimitation
upon which you are required to decide. This is clearly not a circumstance which can
have any effect on the line of the boundary.

5

6 Mr President, Ghana's counsel has been particularly discreet about the regional 7 context: two rather surreptitious mentions and that is it, in five hours of pleadings last Monday. They just dismissed with a wave of the hand⁵² the relevance of this issue. 8 This is a very disdainful attitude, so we do not have much to add to what we have 9 already said during the first round of oral pleadings,⁵³ namely that even if this is not a 10 relevant circumstance, strictly speaking, which would lead you to modify the 11 equidistance line, although after all - anyway, this does plead in favour of the 12 13 bisector method. I sense that our colleagues on the other side have avoided the discussion on the bisector method,⁵⁴ and that is largely because they did not want to 14 15 tackle this problem where equity is aligned with the law.

16

Mr President, in his first intervention last Monday, Professor Sands enthusiastically quoted, almost with exultation,⁵⁵ from a passage of the *Barbados* v. *Trinidad and Tobago* award, which I myself referred to, to recall the margin of discretion which you enjoy when it comes to maritime delimitation.⁵⁶ I share his positive opinion on this passage, even if I proclaim it with more of a British stiff upper lip than he did. This is what the arbitrators said in that excellent award of 2006 (*Continued in English*):

23 24

25

26

27

28

There will rarely, if ever, be a single line that is uniquely equitable. The Tribunal must exercise its judgment in order to decide upon a line that is, in its view, both equitable and as practically satisfactory as possible, while at the same time in keeping with the requirement of achieving a stable legal outcome. Certainty, equity and stability are thus integral parts of the process of delimitation.⁵⁷

29 30

31 (Interpretation from French) But you should not mix everything up, Mr President. The triple motto which Professor Sands gets excited about - certainty, equity and stability 32 33 - is a feature of the approach adopted by the Tribunal, where they have to rely on 34 finding an equitable solution; they have to be clear without leaving room for 35 contradictory interpretations, and they have to ensure that the situations which result from these decisions are stable. It is clear that, in the name of stability – for that is 36 37 what I suspect my opponent was thinking of in particular - you cannot be expected to 38 reward the fait accompli which Ghana has created.

39

40 To decide on the delimitation which the Parties have asked you to proceed to,

41 Members of the Special Chamber, you have to use your powers of discretion, without

- 42 restricting yourselves to being schoolmasters, applying mathematical or geometrical
- 43 formulae. You have to take objective considerations as a basis, and then decide on

⁵⁴ See ITLOS/PV.17/C23/7, 13/02/2017, p. 2, line 7, to p. 3, line 4 and 1-32 (Mr Sands).

⁵² ITLOS/PV.17/C23/8, 13/02/2017, p. 1, line 42, and p. 2, lines 24-30 (Mr Reichler).

⁵³ ITLOS/PV.17/C23/5, 10/02/2017, pp. 1-3, p. 19, lines 27-35, pp. 19-22 (Mr Pitron).

⁵⁵ ITLOS/PV.17/C23/7, 13/02/2017, p. 5, lines 18-30 (Mr Sands).

⁵⁶ ITLOS/PV.15/C23/5, 10/02/2017, p. 8, line 47, to p. 9, line 9 (Mr Pellet).

⁵⁷ Arbitration between Barbados and the Republic of Trinidad and Tobago, relating to the delimitation of the exclusive economic zone and the continental shelf between them, Award of 11 April 2006, RIAA, Vol. XXVII, p. 215, para. 244.

1 an approach based on a proven method, taking into account all the parameters, all

the specific circumstances, in a situation which is far less banal than our Ghanaianfriends would have you believe.

3 4

5 The 2006 award so relished by Professor Sands recalls this: in any given situation, several lines may seem to respond to the requirement of an equitable solution. We 6 7 are convinced of this, and we want to arrive at a reasonable understanding, so that 8 both States can exploit without further delay the hydrocarbon resources in the disputed area which appertains to them. Côte d'Ivoire has proposed during these 9 10 negotiations, which it did not know at that time were notional, a number of alternative lines: in 1988 the extension seawards of the last segment of the land boundary going 11 12 from BP 54 to BP 55; in 2009 a meridian constituted by the median between the meridian starting from BP 55 and that starting from the last point on the land 13 14 boundary before the turning point at 90 degrees towards the lagoon, in other words, 15 a meridian which neutralizes the Jomoro Peninsula; in 2010 a meridian passing to 16 the LBT, in other words starting from that point, in other words, BP 55. 17 18 During negotiations in 2011. Côte d'Ivoire proposed an initial bisector based on the 19 data it had at that time; then in 2014, thanks to the new information it had received, it 20 proposed a second bisector, the one with which you are familiar, Members of the 21 Special Chamber, which corresponds to the 168.7 degree azimuth line. 22 23 Having said that, Mr President, it is one thing to make proposals during diplomatic 24 negotiations, during which parties may take into account all sorts of circumstances, including the wish to conclude swiftly or the wish to give an advantage to the other 25 26 party for whatever reason, but it is not the same as a situation where a court such as

yours has to draw a line in compliance with generally applicable legal principles.
 We believe the title line of the line of

29 We believe that the line we are asking you to agree on meets that requirement 30 because it acknowledges reasonably and in a balanced way the respective 31 entitlements of both Parties. It takes into account all the particular circumstances. The line is drawn according to the rules of the art and accommodates the interests of 32 33 the other States in the region. As we underlined, the simplest, most objective, and most effective method for drawing this line is the bisector method. I remind you of a 34 35 point I insisted upon last week. It is just one variant of the three-stage method 36 commonly called the equidistance/relevant circumstances method. Both give you 37 guarantees of objectivity by including the use of geometry and by taking into account all the specific circumstances. The first is merely a question of determining what the 38 39 relevant coasts are, and the second, at the second stage, where you can adapt the 40 line to take into account relevant circumstances. Both of them, it seems to us, lead to 41 the same line of the maritime boundary between Côte d'Ivoire and Ghana, and this is 42 the equitable solution which Côte d'Ivoire asks you to decide upon, Mr President and Members of the Special Chamber. 43

44

45 Thank you very much for your attention to my pleadings, prepared with the

- 46 assistance of Ms Tessa Barsac. I would ask you, Mr President, to give the floor now
- 47 to Me Pitron.
- 48

1 **THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER** (Interpretation from French): 2 Thank you, Professor Pellet, for your intervention. I give the floor without further ado 3 to Me Pitron. 4 5 **MR PITRON** (Interpretation from French): Thank you, Mr President. 6 7 Mr President, distinguished Judges, after all these numerous hours of debate you 8 have all the elements that you need to form your decision. We do not need to revisit 9 them; it would be a waste of time. 10 Now that you will be deliberating shortly. I would just like to stick to the fundamentals 11 12 of this case and why you were seized in the first place. 13 14 What actually have the Parties requested of you? To resolve the dispute concerning 15 the delimitation of the maritime boundary between Ghana and Côte d'Ivoire in the 16 Atlantic Ocean.¹ 17 18 What tools do you have today to respond to this question? 19 20 The simplest would have been to have a boundary accepted by both States. 21 Unfortunately for you and for Ghana, that is not the case. As you have heard 22 throughout the hearings, in unequivocal fashion, *inter alia* this morning by Me 23 Kamara, Côte d'Ivoire has recalled a number of times – 1970, 1975, 1988, 1992, 24 1997 and 2008 all the way through to 2014 – that its maritime boundary with its neighbour remained undelimited. The two Parties negotiated for at least ten years to 25 26 try to achieve this, without success. Sir Michael recalled in excellent fashion this 27 morning why the repeated stance of Côte d'Ivoire prohibited the existence of such an 28 agreement. 29 30 How could, moreover, a Court bind a State by a boundary agreement to which that 31 State never consented, even more so when that State had repeatedly made it clearly 32 known that it disagreed with its neighbour? 33 34 The second tool at your disposal, which might have facilitated your task, resides in 35 the reference to the line of oil blocks to come, as Ghana repeats ad nauseam, to its 36 customary equidistance boundary.² 37 38 However, it has been recalled at length to you that no legal value can be accorded to 39 a line of oil blocks. Professor Miron set out this morning in definitive fashion that 40 never have judges taken into account the existence of such a line in the process of 41 delimiting a maritime boundary between two States. 42 43 On this particular point Ghana continues to repeat that the allegedly passive conduct 44 of Côte d'Ivoire (Continued in English) "during five decades"³ (Interpretation from 45 French) would constitute flagrant proof of its acceptance of a fait accompli. 46

¹ Special agreement and notification of 3 December 2014.

² See *inter alia* ITLOS/PV.17/C23/1, p. 6, line 40.

³ See inter alia ITLOS/PV.17/C23/1, p. 7, line 8.

- 1 But, Mr President, distinguished Judges, let me put a question to you: what could
- Côte d'Ivoire's conduct be when confronted with its neighbour's hegemonic position?
 Go to war?
- 3 Go to
- 5 Does not the Montego Bay Convention oblige parties to negotiate where they
- 6 disagree on the delimitation of a maritime boundary? What else was Côte d'Ivoire
- 7 doing in 1988, when it proposed to its neighbour a meeting to determine the maritime
- 8 boundary between the two States, then within the framework of ten or so meetings
- 9 held by the Joint Commission on the Delimitation of the Maritime Boundary?
- 10

11 Côte d'Ivoire practised what any responsible State would practise in a conflictual 12 situation in order to avoid exacerbating the situation, all the while preserving its 13 rights: negotiate, negotiate, negotiate. Should Ghana be rewarded today for having 14 refused to adopt a constructive attitude in the negotiations by relying on a *de facto* 15 situation, created by Ghana for its own advantage, and thus sanction Côte d'Ivoire 16 for having systematically sought an agreement by refusing the use of force?

- 17
- 18 At this stage, Mr President, distinguished Members of the Special Chamber, I think
- you will be at a bit of a loss, because you have to note that none of the argumentsraised by Ghana can be upheld, and that Ghana has made both you and us waste a
- raised by Ghana can be upheld, and that Ghana has made both you and great deal of time trying to demonstrate what cannot be demonstrated.
- 22

23 Côte d'Ivoire for its part has done the work, the work for which the two States seized 24 you, namely, to put before you evidence: the evidence which will enable you to delimit a maritime boundary with its neighbour. Côte d'Ivoire relied on methods in 25 26 force and took into consideration, both in the choice of its methods and for the course 27 of the boundary, the decisive geographical circumstances in the case. The disputed 28 area claimed by the two Parties is a kind of lozenge, which you can see on the 29 screen, of about 32,000 square kilometres. Côte d'Ivoire claims sovereign rights 30 falling to it, to the west of the 168.7 degree azimuth line, which constitutes the only 31 appropriate line of delimitation between the two Parties. This area, moreover, is the area of whose existence the Chamber took note in April 2015 in its Order prescribing 32 provisional measures. Any reduction of this area by any form of artifice with which 33 Ghana tempts you by taking into account not the 168.7 degree azimuth line but the 34 35 provisional equidistance line identified by Côte d'Ivoire, which you can now see on the screen and what Ghana calls "the area in dispute",⁴ is out of the question. 36 37

38 The reality – and that has been our analysis throughout the case, I mean Côte 39 d'Ivoire's entire team - is that Ghana is paying today for the mistaken choices it 40 thought it had to make in this case. Ghana started off with some maximalist line 41 which it claimed, namely they wanted to have ratified, at whatever cost, this line of 42 petroleum blocks, to artificially validate that line a posteriori by recourse to the 43 equidistance/relevant circumstances method, giving its reasoning some semblance 44 of legal rigour. The logical demonstration of its position would have required an 45 inverse approach: first of all, verify the existence of circumstances consistent with the line of oil blocks but, as is the rule, any kind of extreme position, tainted in its 46

⁴ ITLOS/PV.17/C23/1, page 8, lines 41-44; page 16, lines 30-46 ; ITLOS/PV.17/C23/2, page 26, lines 38-43, page 27, lines 1-7.

1 premises, inevitably leads to contradiction and shows perforce the erroneous 2 character of the demonstration. 3 4 Let me just give you three examples, among many others, of the insurmountable 5 inconsistencies confronting Ghana today because of the position that it has adopted. 6 7 The first of these contradictions relates to the subject of the dispute itself. What did 8 Ghana ask you to start with and then jointly Côte d'Ivoire and Ghana subsequently? Let me cite, by reference to the special agreement of 3 December 2014 signed by 9 10 both Parties in the presence of President Golitsvn, what they wanted to do: "to submit to a special chamber of the International Tribunal for the Law of the Sea the 11 12 dispute concerning the delimitation of their maritime boundary in the Atlantic 13 Ocean."⁵ I read it out: "delimit" the boundary between Ghana and Côte d'Ivoire. 14 15 How can Ghana contradict itself to the point that it asks you today via its Agent⁶ to "declare the existence of a boundary which the Parties have themselves long agreed 16 and delimited in practice and in consequence"? If this is not a true denial, it is at the 17 very least a flagrant inconsistency. Is it possible to find oneself in a more awkward 18 19 position? 20 21 The second of these contradictions is that Ghana is forced to systematically reject - I 22 would even say systemically reject - all delimitation propositions made by Côte 23 d'Ivoire and all Côte d'Ivoire's arguments in support of its propositions. 24 25 Indeed, how could Ghana accept a single one of Côte d'Ivoire's arguments, because 26 that would be tantamount to calling into question the only boundary which it wants. 27 namely that of its oil blocks? Thus, Ghana adopts an unchanging position, sticking to 28 a restrictive, if not to say over-narrow, approach to the case law – what I would call a 29 sort of self-righteous refusal to move, and that leads to conflicts when you are blind 30 to reality. 31 32 What about the tiny segment of coasts used for the construction of the provisional equidistance line? A banality, according to Ghana,⁷ even if there is no precedent at 33 all which deals with a comparable situation. 34 35 36 The fact that the segment in question runs in a contrary direction to the coasts of the 37 two States? Well, that is unimportant according to Ghana,⁸ it does not matter, despite the cutoff which results offshore of Abidjan. 38 39 What about the Jomoro peninsula? No partial effect, according to Ghana,⁹ despite its 40 41 small area and decisive character for the course of the provisional equidistance line. 42 43 How about the instability of the coasts? Not proven, according to Ghana, but nothing 44 from its expert on the scientific demonstration presented by Côte d'Ivoire. 45

⁷ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 2, line 25.

⁵ Special agreement and notification of 3 December 2014.

⁶ ITLOS/PV.17/C23/1, p. 6, lines 36 to 39.

⁸ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 5, line 21.

⁹ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 6, lines 4 to 12.

- 1 The exceptional concentration of hydrocarbons in the disputed area? Of no
- 2 significance, according to Ghana,¹⁰ given the oil deposits off Côte d'Ivoire's coasts;
- 3 and of Mr Pellet's excellent scientific demonstration, nothing on the scientific
- 4 demonstration presented by Côte d'Ivoire.
- 5

How about the deleterious effects of a provisional equidistance line claimed by 6 7 Ghana with respect to its eastern neighbours? Not a word, but no challenge to the 8 encroachments of the strict equidistance line officially claimed by Ghana on its neighbour Togo, which you can see here in blue, which limits in drastic fashion 9 10 Togo's access to the high seas, nor any mention of its neighbour. Benin – which you can see in orange - to the extent of giving a common boundary to Ghana and 11 12 Nigeria, separated with two States in between. 13 14 In other words, it would be the (Continued in English) "customary equidistance 15 boundary"¹¹ (Interpretation from French) or nothing. How can one accept that, in the 16 absence of an established boundary between the Parties, none of these 17 circumstances, taken in isolation or with stronger reason considered as a whole, has any impact on the delimitation of a boundary whose inequitable nature has been 18 19 demonstrated countless times by the projection of this map before you, and one that 20 speaks volumes. How to reassure the sub-region, notably Benin and Togo, in the 21 face of Ghana's hegemonic aims? 22 23 The third and final contradiction that Ghana is compelled to display owing to the 24 flaws of its original decisions: instrumentalize the proceedings, and here I am 25 referring to the use of article 298 of the Montego Bay Convention. 26 27 I will be brief. Let us just recall a few facts. On 11 and 12 February 2009, a ministerial 28 meeting is held in Abuja with the member states of ECOWAS, to which Côte d'Ivoire

- and Ghana belong, and concerned with the outer limits of the continental shelf,
 where it is decided that "the maritime boundaries of opposing adjacent Stages will be
- 31 the subject of discussions in a spirit of co-operation to arrive at a final decision."¹²
- 32
- On 23 February, nine days later, as part of the second negotiation meeting with
 Ghana, the Ivorian side solicits the suspension of unilateral activities by Ghana. ¹³
- At the same time, in March, Ghana discovers a significant oil deposit in the TEN
 zone,¹⁴ and in December of the same year it invokes article 298 of the Convention
 that excludes recourse to an international court to settle the dispute between the two
- 39 States on their boundary.¹⁵
- 40

¹⁰ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 9, lines 1 et seq.

¹¹ ITLOS/PV.17/C23/8, p. 29, line 12.

¹² Document available online:

http://www.un.org/depts/los/clcs new/submissions files/preliminary/ben 2009 annex ii.pdf.

¹³ Communication from the Ivorian Party, 2nd meeting of the Côte d'Ivoire - Ghana Joint Commission on the delimitation of the maritime boundary between Côte d'Ivoire and Ghana, 23 February 2009, CMCI, Vol. III, Annex 30.

¹⁴ DCl, para. 4.44.

¹⁵ Ghana, Declaration under article 298 of UNCLOS, 16 December 2009, CMCI, Annex 35.

Thus, the same year, 2009, will have seen both a reiteration of Côte d'Ivoire's
position on its boundary in line with that of States of the region, discovery of oil in the
disputed area, and Ghana raising the article 298 protective shield.

As shown on the next slide, no fewer than 30 wells – that is between five and seven
a year – are drilled in the disputed area by Ghana over the next five years,¹⁶ as
shown on the subsequent slides. The virgin area of 1985, 30 years later, became an
area comprising no fewer than 34 wells – the small black dots – all drilled by Ghana
specifically as of 2009.

10

11 Mr President, in the interests of time, I will now adopt the oratorical technique of one 12 of Ghana's counsel by relying on the proven and objective facts that I have just cited.

13

14 We can readily imagine Ghana, having begun difficult negotiations with Côte d'Ivoire 15 as part of the delimitation of the maritime boundary, discovering that the Tano basin is rich in oil. Let us not use big words. Justice, good faith and - let us be even more 16 17 general - equity would certainly have led Ghana to inform its neighbour of these discoveries and put in place a joint exploitation agreement awaiting delimitation of 18 19 the boundary between the Parties. Who knows? As is often the case, maybe each 20 Party would have been satisfied with a beneficial agreement allowing each to exploit 21 the oil in the non-delimited area. Assisted by counsel, we can readily imagine Ghana 22 reviewing the possibilities open to it to unilaterally exploit the area concerned. What 23 better than to protect itself by having recourse to article 298? Was it in Accra, 24 Washington or London? Five years later, the wells are drilled, production is about to 25 come on stream, oil companies, duly warned by Côte d'Ivoire for several years now, 26 are worried about continuing in such uncertain exploration and extraction conditions. 27 The fact is sufficiently accomplished to the benefit of Ghana to abandon the

28 protection of article 298 and within 48 hours file an arbitration compromise.

29

The obverse side of the coin is that recourse to legal proceedings now compelsGhana to pay the price for its extreme positions.

32

It quotes in its pleadings (*Continued in English*) "the considerable scale of the
 damages [Ghana] would suffer if Côte d'Ivoire's change of position were to be
 accepted."¹⁷

36

37 (Interpretation from French) To be even more specific, the damages would be threefold: damage inflicted on its economy, which was discussed during the 38 provisional measures phase;¹⁸ and two additional types of damage, which are 39 40 complementary: on the one hand, the risk of being sued by the oil operators who, 41 misled as to the sovereignty of Ghana's rights in the area, might claim significant compensation for damages;¹⁹ and, on the other, the risk of having to negotiate with 42 43 Côte d'Ivoire the practical arrangements that will stem from your decision were you to 44 adopt any line other than that which they claim.²⁰ 45

¹⁶ DCI, para. 4.44.

¹⁷ ITLOS/PV.17/C23/3, page 16, lines 17-22.

¹⁸ Provisional measures, Written Statement of Ghana, paras 48 et seq.

¹⁹ ITLOS/PV.17/C23/8, page 22, lines 17 to 20, page 23, lines 22 to 34.

²⁰ ITLOS/PV.17/C23/8, page 24, lines 10 to 16.

1 Therein lies an additional contradiction that Ghana is facing. It was Ghana and 2 Ghana alone that decided to grant concessions in a non-delimited area and therefore did not belong to it. It was Ghana and Ghana alone that included in the contracts the 3 4 misleading mention according to which the concessions granted were within the 5 Ghana's jurisdiction, and I cite (Continued in English) "all of the said area is within the jurisdiction of Ghana".21 6 7 8 (Interpretation from French) It was Ghana and Ghana alone that ignored Côte d'Ivoire's protests and began to grant oil exploration and exploitation permits. It was 9 10 Ghana and Ghana alone that exacerbated the damage by continuing to grant a number of these permits in spite of its neighbour's protests. It was Ghana and Ghana 11 12 alone that deliberately protected itself from all legal interference by maintaining its declaration pursuant to article 298, thereby blocking the swift resolution of a 13 14 crystalized dispute. 15 16 Thus, Ghana blames Côte d'Ivoire for its own failings and asks it to bear the 17 consequences. There is no need for me to go on any longer in my demonstration of 18 that which, out of contradiction, becomes inconsistency, if not to recall this cardinal 19 principle: that every party must unilaterally limit the risks that it takes within a dispute. 20 21 Mr President, as to the apocalyptic consequences of changing the line that 22 opportunistically allowed Ghana to secure its access to oil in the area, they would 23 prompt a wry smile from any oil and gas specialist. Is it necessary to recall the 24 countless agreements reached between two States competing on an oilfield located 25 in a non-delimited maritime boundary area? Those agreements that international 26 courts strongly encourage. It is firmly established by case law that possible practical 27 difficulties (assuming, as Ghana does, that co-operation with its neighbour 28 constitutes a difficulty in the exploitation of an overlapping deposit) to which 29 delimitation of the exploitation of resources could lead could not, in any case, be 30 viewed as something that prevents a court from exercising its powers in the matter. 31 The ICJ recalled the opposite in the North Sea case²², which, in the interests of time, 32 I will not quote. 33 34 I could go on like this, reeling off the litany of inconsistencies that Ghana is up 35 against owing to the totally arbitrary nature of the boundary line with Côte d'Ivoire 36 that it unilaterally set to its advantage with the sole aim of preserving its interests to 37 the detriment of law and equity. 38 39 I will stop there because I know that we have been heard, Mr President, Judges, and 40 I would ask you to kindly give the floor to Minister Toungara, Agent for the Republic 41 of Côte d'Ivoire. 42 43 **THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER** (Interpretation from French):

- 44 Thank you, Mr Pitron, for your presentation.
- 45
- Before giving the floor to the Agent of Côte d'Ivoire, I would like to mention that
 paragraph 2 of article 75 of the Rules of the Tribunal provides that at the conclusion

²¹ MG, Vol. III, Annexes 17 and 18.

²² North Sea Continental Shelf, Judgment, I.C.J. Reports 1969, p. 52, para. 99.

1 of the last statement made by a Party at the hearing, its Agent, without recapitulation 2 of the arguments, shall read that Party's final submissions. A copy of the written text 3 of these, signed by the Agent, shall be communicated to the Tribunal and transmitted 4 to the other Party. 5 6 I now invite the Agent of Côte d'Ivoire, Minister Adama Toungara, to give his 7 statement and to read the final submissions of Côte d'Ivoire. 8 9 **MR TOUNGARA** (Interpretation from French): Thank you, Mr President. 10 Mr President, Members of the Special Chamber, Côte d'Ivoire is renowned for 11 12 scrupulously keeping its word, for stubbornly seeking peace through dialogue, and 13 for is aversion to conflict. This political choice was first made by President Félix 14 Houphouët-Boigny who made Côte d'Ivoire "a friend to all and an enemy to none".1 15 16 This was also the choice made by his successors, in particular His Excellency 17 Alassane Ouattara. 18 19 Côte d'Ivoire has conducted itself in this way at all times vis-à-vis Ghana, its 20 neighbour and brother, in respect of the delimitation of their common maritime 21 boundary. 22 23 It is in this spirit that Côte d'Ivoire entered into a series of discussions and 24 negotiations, marked by meetings and commitments made at the level of the Heads 25 of State of the two countries. 26 27 In my previous position as Minister for Mines, Petroleum and Energy, I was an eye 28 witness to ten rounds of negotiations, conducted unsuccessfully, between the two 29 States. 30 31 I assisted President Alassane Ouattara when, on 11 May 2015 in Geneva, he met his Ghanaian counterpart, John Dramani Mahama, in the presence of Mr Kofi Annan, the 32 33 former Secretary-General of the United Nations. 34 35 At that summit the two Heads of State, true to their mutual vision of regional 36 integration, publicly stated their wish to reach an agreement on the delimitation of a 37 boundary which was still under discussion and said that the delimitation of the 38 maritime boundary remained an aim to be achieved. 39 40 At the end of his official visit to Côte d'Ivoire on 1-2 June 2016, John Dramani 41 Mahama, the Ghanaian President, reaffirmed that position. 42 43 Mr President, Members of the Special Chamber, Côte d'Ivoire and Ghana have 44 pleaded before your esteemed Chamber. 45 46 It is clear, after these pleadings, that there has never been a formal, informal or tacit 47 agreement between Côte d'Ivoire and Ghana on the limit of their common maritime

¹ Speech of 22 December 2012 by His Excellency Monsieur Alassane OUATTARA to the Diplomatic Corps accredited to Côte d'Ivoire, available online: http://www.diplomatie.gouv.ci/eco.php?num=2.

1 boundary; that Côte d'Ivoire has never agreed a customary equidistance line with Ghana: and that there has never been any silent acceptance by Côte d'Ivoire of the 2 3 oil or other activities undertaken by Ghana in the disputed area. 4 5 That is why, in 2014, we joined with Ghana to ask you to make the delimitation. 6 7 Côte d'Ivoire has confidence that your justice will strengthen peace and stability 8 between our two States. 9 10 Mr President, Members of the Special Chamber, 15 countries in our sub-region have created an economic and political group called the Economic Community of West 11 African States (ECOWAS). This organization has meant that we have been able to 12 13 provide peace, stability and economic development for the people in the sub-region. 14 15 We are convinced that the decision you will take, in accordance with the law, will be an equitable solution which will not only contribute to the development of 16 17 international law but will set a precedent for the sub-region and help to strengthen 18 peace, fraternity and good neighbourliness. 19 20 I would like to express our deep gratitude to you, Mr President, and the Members of 21 the Special Chamber for listening to us with patience and kind attention. I would like 22 to thank the Registrar and the Registry staff, whose high level of efficiency we have 23 greatly appreciated. Thanks, too, to the interpreters who have translated the 24 presentations of each side so outstandingly. I would also like to say to the Agent for 25 Ghana and her delegation how much we appreciate the cordial atmosphere between 26 the two teams, which reflects the relationship between our two countries. 27 28 I would like to wish the Ghanaian delegation a safe journey home at Accra. 29 Mr President, Members of the Special Chamber, I shall now read the final 30 31 submissions of the Republic of Côte d'Ivoire: 32 33 On the basis of the facts and law set forth in its written submissions and during the oral pleadings, the Republic of Côte d'Ivoire requests the Special Chamber to reject 34 35 all Ghana's requests and claims, and: 36 37 to declare and adjudge that the sole maritime boundary between Ghana and (1) 38 Côte d'Ivoire follows the 168.7° azimuth line, which starts at boundary post 55 39 and extends to the outer limit of the Ivorian continental shelf; 40 41 to declare and adjudge that the activities undertaken unilaterally by Ghana in (2) 42 the lyorian maritime area constitute a violation of: 43 44 the exclusive sovereign rights of Côte d'Ivoire over its continental shelf, as (i) 45 delimited by this Chamber; 46 47 (ii) the obligation to negotiate in good faith, pursuant to article 83, 48 paragraph 1, of UNCLOS and customary law; 49

- (iii) the obligation not to jeopardize or hamper the conclusion of an agreement, as provided for by article 83, paragraph 3, of UNCLOS; and
- 4 (3) to declare and adjudge that Ghana has violated the provisional measures
 5 prescribed by this Chamber by its Order of 25 April 2015;
 - (4) and consequently:
 - (a) to invite the Parties to carry out negotiations in order to reach agreement on the terms of the reparation due to Côte d'Ivoire, and
 - (b) to state that, if they fail to reach an agreement within a period of six (6) months as from the date of the Judgment to be delivered by the Special Chamber, said Chamber will determine those terms of reparation on the basis of additional written documents dealing with this subject alone.
- 17 Thank you.

1

2

3

6 7

8 9

10

11 12

13 14

15

16

24

18 19 THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER (Interpretation from French):

- 20 Thank you, Minister Toungara.
- With your presentation we have reached the end of the hearing in the *Ghana/Côte d'Ivoire* case.
- I would now like to give the floor to the Registrar, who will give you some informationabout documentation.
- THE REGISTRAR (Interpretation from French): Thank you, Mr President.
- In accordance with article 86, paragraph 4, of the Rules of the Tribunal, the Parties may, under the supervision of the Tribunal, correct the transcripts of speeches and statements made on their behalf, but in no case may such corrections affect the meaning and scope thereof. I would point out that these corrections must be made to the checked version of the transcripts in the official language used by the Party in question. The Parties are invited to submit their corrections to the Registry as soon as possible and by Friday, 24 February at 6 p.m., Hamburg time, at the latest.
- 38 Thank you, Mr President.
- 39
- 40 THE PRESIDENT OF THE SPECIAL CHAMBER (Interpretation from French):
 41 Ladies and gentlemen, on behalf of the Chamber, I would now like to express our
 42 appreciation for the quality of the presentations made by the representatives of
- 43 Ghana and of Côte d'Ivoire.
- 44
- I would also like to thank the Agents of both Parties for the exemplary spirit of
 cooperation they have demonstrated. Thanks to you, our proceedings have been
 conducted with calm, gravity and respect. Thank you.
- 48
- 49 I would also like to thank the support staff, the translators and the interpreters, who50 have given their time in order to allow us to go beyond the regular time.

- 1
- 2 The Special Chamber will now withdraw for its deliberations. The judgment in this case will probably be delivered at the end of September. "Around the end of 3 4 September", I will say, so that we are not tied to a specific date. The Agents of the 5 Parties will be informed in good time of the date on which the Judgment in this case 6 will be delivered. 7 8 In addition, I would ask the Agents to remain at the disposal of the Special Chamber 9 in order to provide any assistance and information that it may need in its 10 deliberations prior to the delivery of its final decision. 11 12 The hearing is now closed.
- 13
- 14

(The sitting closed at 1.25 p.m.)